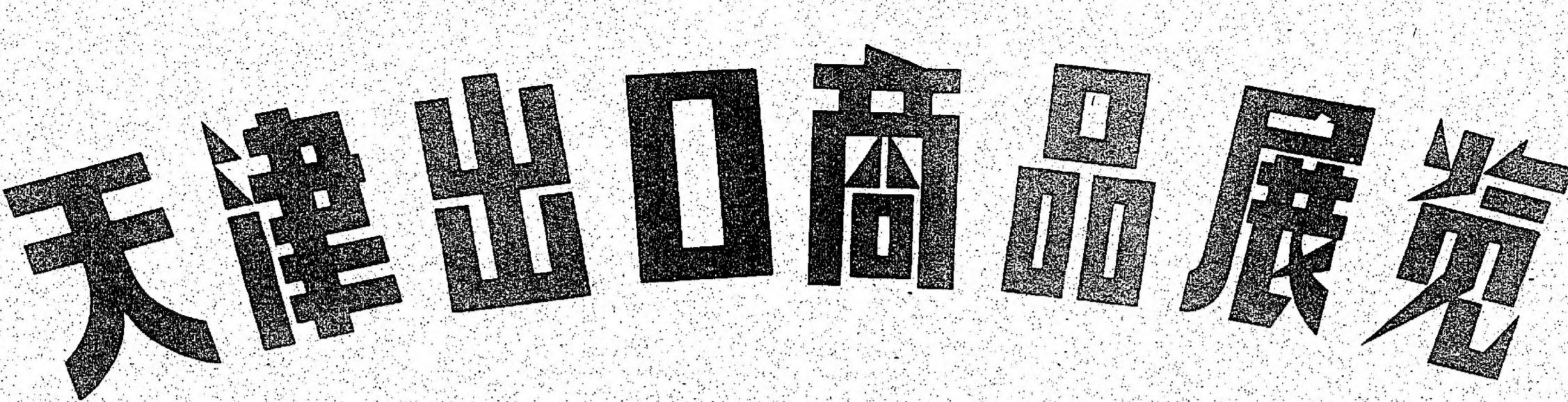
頁一第張一第

日二廿月十年申庚曆夏



董 黃 黃 髙 張 黄 巣 范 柯 余 1 錫 森 開 敏 成 守 建 鑑 伯 耀 2 輝 元 萬 堅 雄 正 徳 堯 誠 堂 梁譚何余蔡麥丁陳吳趙方宋黃曾司周曾譚 薛劉黃陳英錫萬俊爾石垂清祝耀富濬錫星徒 廣葉榮達佩奕廣 章惠强權民智年華銳澄弱如輝有森滿忻誠球洲 公公洋銀企公公公公紙線銀公司司行業司司司行廠行司 公恒公公皮公公配公司記司司號司司關司 公公民公司司藝司 公司公司 公公 公廠紙行司司行司行頭行 舎 给 公司 **会会会会会会** 有有 草山限限限公公司號司司司司 公公易公商行公公司司行司會社司司

貿易有

企

公司

東亞太平

一概有限公司

公司

方興行貿

永昌行

有限公司

製造

1965)有限公司

行有

限公司

港石

出口商商會

油國香

椰嘉達

公公公公公公公司

なななななながないな

なったかなからないなが

公司玩公司店司

O.WILN 順興强記

(HK)LTD.

查

廠 (香港)有限公司

工藝品有限公司霍柏如

香港

限公司

及貿易發展中

限公司

限公司

新界辦事

有

貿西易亞

對外貿易總

限公司

**登有關法律性質廣告之有 毫伍幣港售零份每** 司公限有報日僑華印承及行發 總社H 229081 中區H 231637 北角H 640693 旺角K 840749 中發工業原料公司 藝强線廠有限公司 順興貿易有限公司 信昌路藥有 製茶有 總 業 限 限 商 面 面 面 面 面 面 面 公司公司公司 **会** 僑源鞋業有 有 有有建有有限限段限 有 食品 限 限 限 **達盛製衣廠有限 益豐製衣廠** 協異針織廠 永明 怡 泰星貿 行玩行 精工製品廠 賢 薬 易 有 有有有有限限限限 有限 有 金限吸公司 永東行 徳泰行 聯誠棉 香港傢俬 豪記行 萬順行紡 行へ 機器 行 緞 粮 旅 百貨有限公司 呢絨有限公司 港)有限公司 貿易有限公司 油土產有限公司 有限公司李世奕 船股份有限公司 用品有限公司 香港分公司 有限公司 公司 公司

中華民國僑務委員會頒發登記證台敎新字第

入血线法

\$\$\$(Lead to \$100 ) 10 (100 ) 15 (100 )

LICE HOLD HARMAGUE CONTRA

是如此作的。更为此中,这个特别是特别的

是在Herley 美国的图116年到2

郭日橋華

接受審判

條指示

要趕絕陸

更大後台未見報上名來江靑與康生命令之外

部長級會議 北京舉行

負責任組織

湯迷灌黃向羣葉

京千英州B:

以存储等发展。

jest l

WASHINGTH & GIFERIC

BURE TRANSPERS

# 阿拉伯世界

,人口三百萬·面積九萬七千 以色列·叙利亞、伊拉克、沙

陷 於四 裂

我吞上山,室實以可作人五指 

中國新聞社記者

老

乃巴國見機可乘· 乃巴國見機可乘· 心, 超數子逐出房

剪删無全。

之經公世 作典 認界

鈴木首相訪東協

个致有示威行動

美國 人質究竟在何處?

# 說已 總理拉 齊前 部細 查詢

激進學生昨日和,他們已將人質移交政府處理,同時聲言:「今後默,不過外交人員及官員們稱,不可過份信賴報導。自從去年十一願二十八日電)伊朗領袖們今日對於將五十二名美國人質,移交予 

的哈馬丹市·該市是一個主要的空軍 · 這件事情已由總理拉齊,以及執行

爾及利亞特使與美官員

# 會談 毫無進展 **)質問題**

曾

獨

· 但特拉納表示未開這際是美國的答釋,下一步 關是美國的答釋,下一步 順把美國的答釋,下一步

有發表任何評[小時,三名特

感恩節降大

雲監獄・部

不是是一个。 一种是一个。 一个。 一个。 一个。 一个。 一

爲

國防有 谷

日防衛廳長官首次表 響等·大部份人質現在一交通阻塞,使許多物質。 封鎖宗

介有責

**W** 

色本雄英以

姦板

問題

對南

接見

恩

其中

些是裸體

照

色最歐情新洲電運公

影到司

Veronique MONOD Nadja MONS Brendan REED ..ALICE, Helga TRIXI PÉNÉLOPE, ARNOLD & MAUDE

華都 導演鮑學禮原 香 古龍 面主衝領 榮譽發行

PLOCKWOR K

怨恩種種上湖江來惹劍金雙一

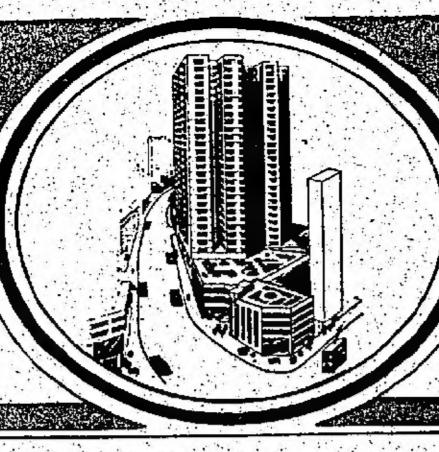


破天荒携手 空都街主演 影藝電影有限公司創業鉅製 **一种公司大田**(10)

# 

面積 552呎 — 1037呎 只售 510,435 元起

已有入伙紙 先付20% 分期12年 利息特平



# 

鋁質窗門,柚木地板 顏色潔具,乳膠墙身

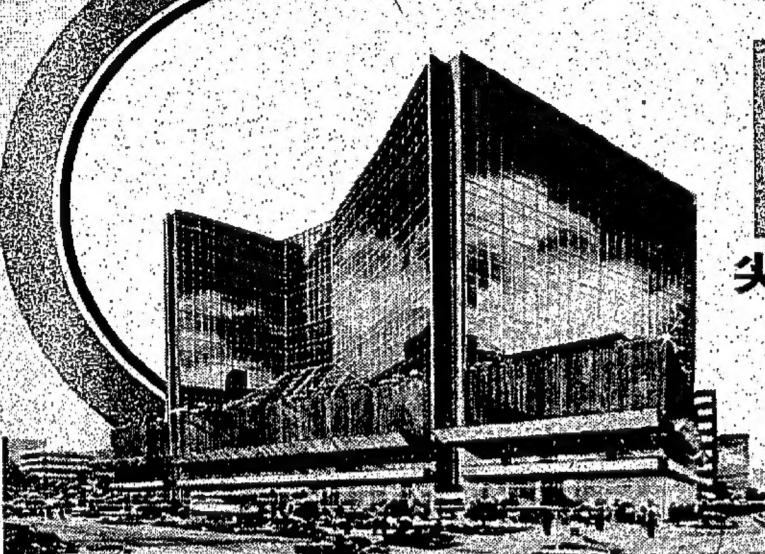
六期星

厨房浴室,花磚到頂 冷熱水喉,暗綫電燈

厨櫃煤氣,防盗系統 應有盡有,車位充足

一流民備

# 沙西居區海馬田舍爾大沙里位發售





尖沙咀商業旅遊購物黃金地帶(新世界中心斜對面) HOUSTON CENTRE 150年期

海景遼闊 中央冷氣 玻璃幕牆 日夜擁擠 購物人潮 遊客雲集

首期一成,分期付款,建築期內絕不計息

盟 怡華置業有限公司 香港雪廠街10號新顯利大厦97室·電話:5-229162(4線)

阳盆新置業有限公司 香港皇后大道中33號萬邦行頂樓·電話:5-253001(10)

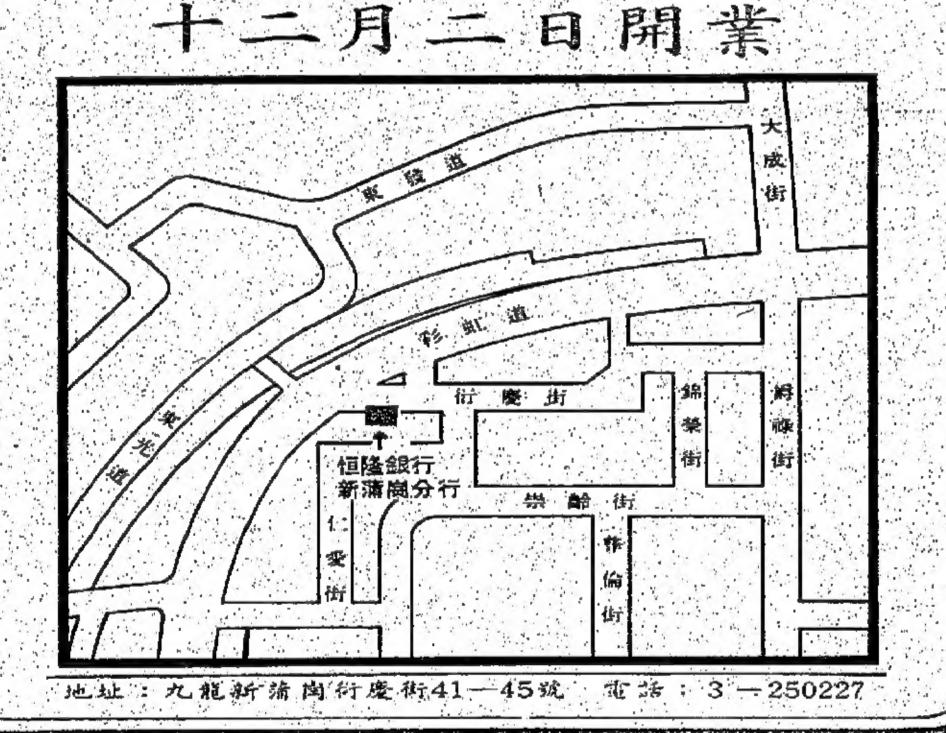
■ 益大發展有限公司

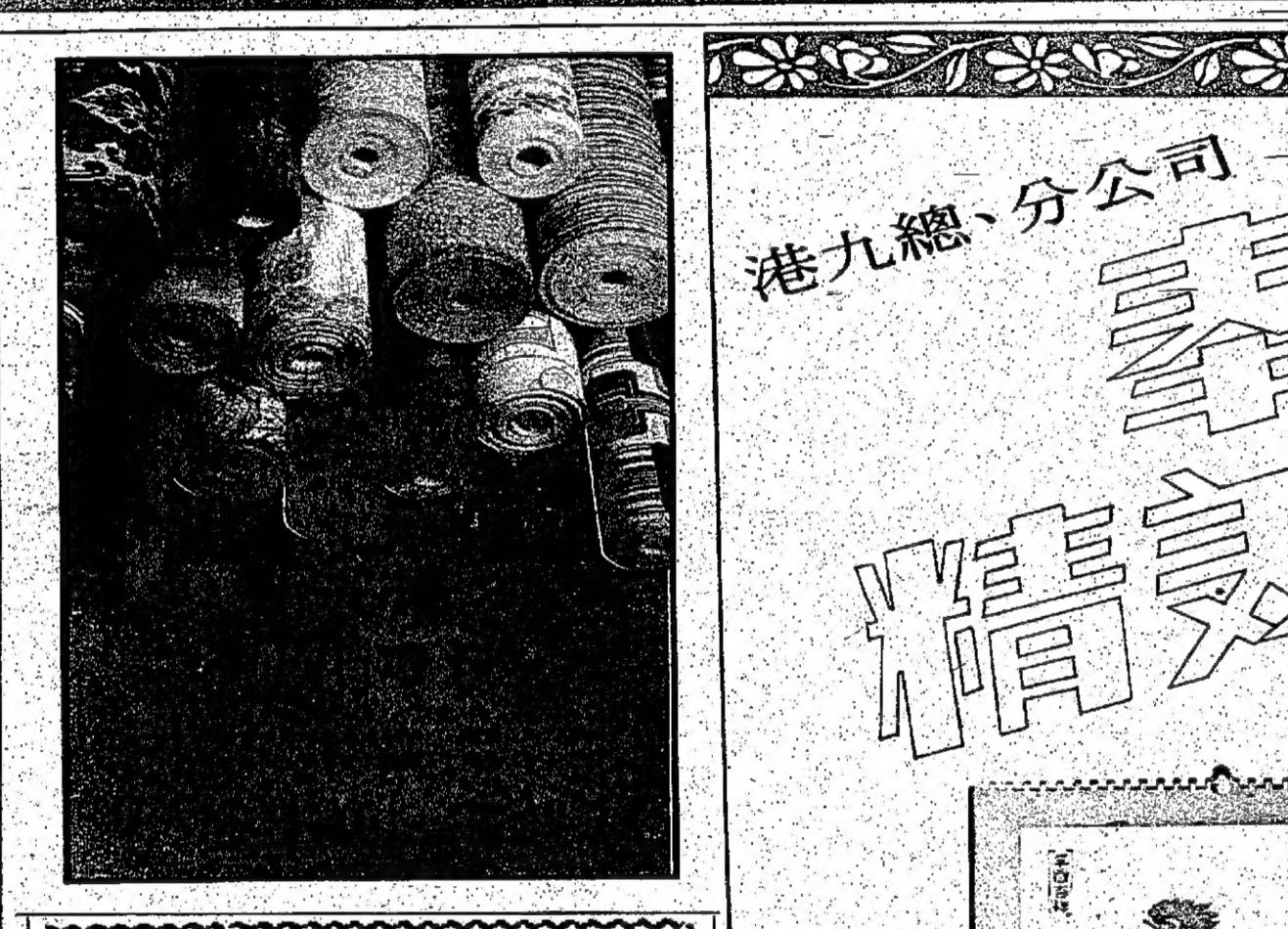
香港德輔道中34號億豐大厦十二樓 電話:5-255211(6線)



恒隆銀行

新蒲崗分行





原用英式經紗機 全套出讓 有意請電

③-415453接洽

昌金舗護啓

爲耐謝貴客 惠顧,特印備 鷄年精美大月 曆·隨購貨發 票奉送。辦法 詳本公司贈月 歷處。



PARTO CALLED

分公司:香港銅鑼灣軒尼詩道 488-500 號 分公司: 九龍旺角亞皆老街 73-81號



九龍旺角廣東道835-845號

特價 ·交通便利·近地鉄車站

地下旺舗・捜底十八呎高 一、二樓商業二層 三樓至二十一樓・高尙住宅・兩梯四伙

每單位面積三佰餘呎起

二房一廳·廳房皆窗 三面單邊·柚木地板 鋁質窗門·暗線電燈 乳膠牆身·防盗系統

顏色潔具·用料上乘



地下旺舖

旺舗:468-1,236呎 樓上住宅全部售罄

1981年底完成 999 年期

海景洋樓 格調高尚 設備完善 首期一成

捷聯企業有限公司

高尚住宅

僅售卅餘萬元起 地下旺舖全部售罄

電話:5-259321 5-259931

憲報公布律師業修訂法案

法律系畢業生

始可實習律師

加强報導交通消息

設備,以及爲該幅地作高度適當的進一細綱要及規格,使之包括一個線面積約

問題,提出建議。如應興建,則建織的委員會監督顧問人員之工作,提供預算。 提供預算。 提供預算。 整定部份可售得之收整就將進一步發展部份可售得之收整訂該項發展計劃的資本成本及該

隹予

百分五

但沿封閉地區旁之糧車徑則不會將影响及該處設有停車收費

智送達工務司署。 智送達工務司署。 以次暫時對閉令影響而提出的賠

公行銀匯外有現替接

海關員及消防員

齋餐款待善信 禮成敬備如意

一總站大厦重建

香港佛

香港觀言 ・一二ー九〇〇三七八・香港新界粉嶺百福村三號

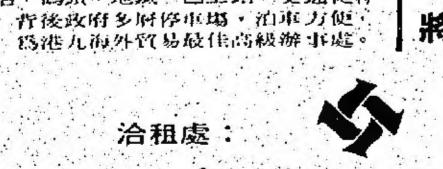
是幸還沒有跡象顧示,已豎立勢力的黑社會正在有組織地忌與黑社會活動,或捲入與黑社會有關的罪案有顯著增加民政司黎教義上週會就靑少年犯罪問題發表談話,他提及研究計劃,進一步去探討靑少年犯罪問題發表談話,他提及研究計劃,進一步去探討靑少年罪衆激舉原因。 黑 74 八 7 冷 透 學 校 亚獲派發有 十二月二日(星期二) 日上午六時,介乎衙的大作詳細介 十二月二日(星期一)至 ,每日由下午十時至顯力機會等方 二月一日(星期一)至 ,每日由下午十時至顯力機會等方 二月一日(星期一)至 ,每日由下午十時至顯力機會等方 二月一日(星期一)至 ,每日由下午十時至顯力機會等方,被教養先生在還方面的樂觀言論,現已被響方的很可惜,黎敦義先生在還方面的樂觀言論,現已被響方的

酒店區旺舖商塲 海景高級寫字樓

属中心開設距舖萬無一失的創業 發展好機會·第近機場·隧道·火車站, 码頭, 地級, 巴土站, 交通便利 • 準本年底落成啟業

寫字樓 1,200呎至30,500呎

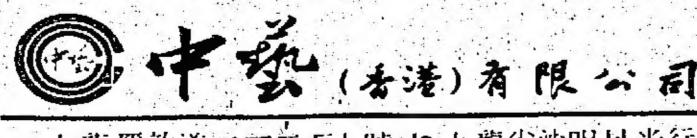
50呎至40,000呎 將近落成,歡迎參觀



失沙咀置業 香港皇后大道中29號華人行+樓·電話:5-210311(18線)

租務部:5-241257 TONY PETTY & ASSOCIATES · 電話: 3-676113

本港顧客購買高級羊毛地毯,一年內可 獲免費淸洗一次。



● 九龍彌敦道二三三至九號 ● 九龍尖沙咀星光行 ●新世界中心地下34-35號 ●香港中環亞細亞行



香港豐宗

香港西區扶輪社撥社會基金

卅五萬元贈與晨暉學校

智兒童敎育計劃

大昌貿易行旗統飾賽

公司 河流河河河

接受港幣定期存款 (五萬元即可開戶)

存期显示利息優厚 自動續轉

交通銀行香港分行及各辦事處分理處 共廿間均可代辨 地址:香港德輔道中3A

電話: 5-259261, 5-232780

市民自律保持城市清潔



在置地廣場新設芝柏表 服務中心

您選戴的芝柏表,是世界最佳名表之一 所享受的當然亦是最佳服務。

芝柏表現於置地廣場新設中區服務中心及陳列室 ,爲您選戴的芝柏表提供應享的各項維修服務。

芝柏表廠董事總經理(Mr.E.Meier)梅爾雅 先生專程由瑞士飛港,主持新服務中心的 開幕啓鑰儀式,以示隆重。

新服務中心陳列有各款最新 芝柏珍飾表,歡迎駕臨參觀。

地址:香港中環畢打街告羅士打大厦,置地廣場 G13 電話:5-246916

GIRARD-PERREGAUX

**本公司船隊部** 

財務部均

效神廣仙

茶斯邦註册專

主任股巧見及「警訊」 主任股巧見及「警訊」 主任股巧見及「警訊」

國際獅

忘記帶身份證被控 警方嚴厲檢查身份證以來 毎日超過百

電視節目「警訊」立下不少功勞

透過警察熱綫電話 被捕罪犯突破



下月

An American family requires industrious and honest girls to clear daily domestic work. Please apply with personal resume, salaries expected, telephone No. and

photo to P.O. Box No. 4347

Kowloon Central Post





英國文化協會

英語課程

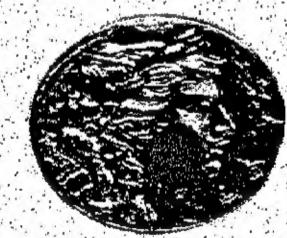
八一年一月份新學期現已開始接受報名 地址:香港灣仔軒尼詩道255號、 電話: 5-738966 5-738815

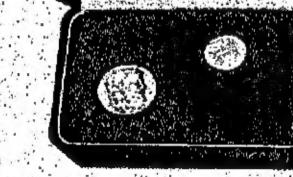
1980年夏季奥林匹克運動會組織委員會發行

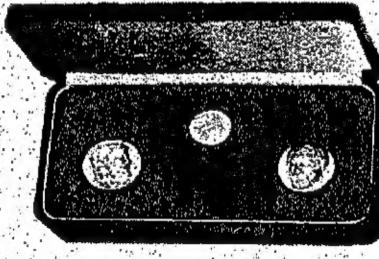


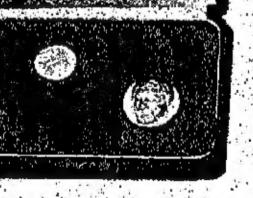
精裝全套包括9999純金純銀及銅罩各一枚 日本政府大藏省國家造幣局純金證明

即日開始發售 香港發行額800套









發行奧運 紀念金章 1980年莫斯科夏李典運會,舉世瞩目 爲紀念此一極富紀念性之國際體壇大事 ,一套由本屆夏季與林匹克運動會組織 委員會發行的精裝紀念金章,現已正式

上海萬靈藥廠有限公司

電話・・5-781255・5-701604

香港北角堡叠街五二號

名家設計 藝術奇珍 本屆夏季與運紀念金章,係由主解國禮 聘國內最傑出之藝術雕刻家精心創造而 成,以金、銀、銅為完整一套、模擬古 希臘錢幣,正面為希臘神像,背面則表 明夏季奥運所在地及會徽、設計精美 匠心獨運,極具藝術價值。

日本鑄造 純金證明 主辦國以固定數額、授權日本冶金廠錄 造、每套纪念金章,均附有證明書,由 日本政府大藏省國家造幣局在該纪念金

紀念金章規格如下 重量 金章 23毫米 銀章

珍貴罕有 投資 良機 1980年奥運會對世界影响重大,對未來 國際體育活動,更具深遠影响,故本屆 奥運金章,亦倍添紀念價值,對蒐集人 士,更爲珍贵,日後定必倍超所值,誠 屬千載難逢的投資良機

數量有限 訂購從速 由於本屬紀念金章發行數量有限、全球 總發行量祇10,000套·香港配額亦僅800 套,故祇能以先到先得方法经售,以寄 來認購申請表之郵戳日期為序,為免坐

純 度 33毫米 口友聯銀行者港總行

香港皇后大道中59一65號 ②七海國際產品有限公司 香港德輔道中國際大廈1702室 幸養等,現付上拍頭爲:(七海國際 香港座后大道中59一65號 九龍尖沙旺達泉道33-35號 詳情請詢:七海爾際產品有限公司 電話:5-447137(四段)

章上錦有 🖭 👓 做號, 證明為9999 失良機,請即申請訂購。 纯金。 預約認購期內 每套祇售:HK\$3,950 香港友聯銀行特約發售 七海國際產品有限公司獨家經銷

新界民政署

甲/乙種公函投標 五幅住宅用地,七幅非工業用地及 兩幅工業/貨倉用地

地區與地段編號 面積(平方米) 沙田城市地段105號(第46區 9451 沙田城市地段107號(第46區) 沙田城市地段151號(第46區) 沙田城市地段152號(第46區) 沙田城市地段152號(第46區) 8025 1530 1330 2880 沙田城市地段124號 (第5B區

茲邀請經登記擁有換地權益書之人士申請批給下述地段:

光臨

星期

爲

油

塘

開業

請

住宅用地 沙田城市地段125號(第 5 B區) 沙田城市地段128號(第 5 B區) 元朗城市地段321號(元朗中區) 元朗城市地段324號(元朗中區) 元朗城市地段338號(元朗中區) 元朗城市地段338號(元朗中區) 元朗城市地段339號(元朗中區) 工業/ 沙田城市地段141號(第16B區) 資倉用地 沙田城市地段142號(第16B區) 6114 截止申請日期:一九八〇年十二月十二日

至於其他詳情及申請表格可向新界民政署總辦事處及各區(難島、 西黄、沙田、大埔、北區 荃灣、屯門及元朗)理民府查詢及梁取

莊嚴宗親

行藏敗露歹徒亮刀 三匪混入何鴻卿大厦意圖不軌 刺傷看更逃去無踪

該銀行此次公開發售叛敗之語語劃及過戶語自衛所有

各名目影響等上西國等中國公司入場計圖與中國

股票及退駁支票經已全部害出惟得結子股票及是

数傷車將傷者送往醫院,經數藥後出院。(合)|
為學中找出利刀,向君更指嚇,糾纏間臉部被刀割傷,君更受傷後,即然自懷中拔出利刀,向君更指嚇,糾纏間臉部被刀割傷,君更受傷後,即一人身穿白色西裝,當時君更即將他等敵停查問,詎料其中一名男子,突時,在十二樓走廊上,發現有三名陌生男子,該三名男子打扮斯文,其中的者名曾球,六十歲,是該大廈君更,昨晚他在大廈內各層標字巡邏

青年管樂節成績美

黑經由極局因無法投遞而退回省界申請人士如 中境安徽镇四部大线十一字镜太公司道道面接沿道话 收到股票或退跌支票沿語即提同有效身份證明。 一四三九九四以便查對並作遺體處理

公司證劵澄測有限公司

怕羈留所 認罪罰欵件

**産十週年紀念** 健膠旅行®

一學院徵聘

**廣告欄或逕向本學院校務處** 〇〇元起

重振雄風 院固本培元 歡迎海外人士來函訂購

退缺支

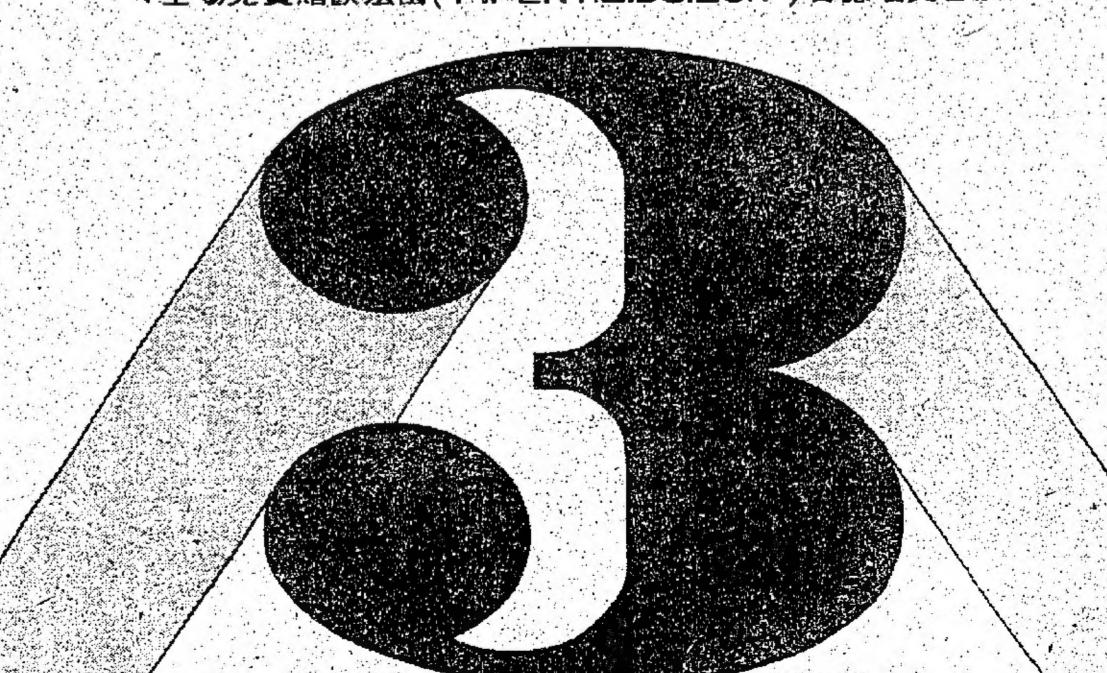
文件到

有尚未

由11月28日至12月2日)

¥凡惠顧滿一百元·即送本夜總會現金禮券10元如此類推 ¥惠顧滿二百元者,除可獲禮券20元外,並另送名責紀念禮品壹份 \*特備兩場世界水準表演節目 **★每晚舉行幸運大抽獎助慶** 

★全塲免費贈飲法國(PIPER HEIDSIECK)百德名責香檳



3rd ANNIVERSARY 3週年紀念

九龍新世界夜總會九龍彌敦道美麗華酒店新翼四樓電話:3-667833,

地比全層11409呎道合語級市場,自貨公司

及部份小單位

第一年和金·特價優待·歡迎面洽

歡迎參觀

聘請專業公司管理

從速

層爲置家閣像俬公司問击部

東亞紡織有限公司

中區單打街中建大厦516A 差 5-228605 5-228252 5-236652

地盤辦事處(假期照常)

12-401839 .12-401415

具質素超群,療效超卓始獲 國家金質獎是由國家經濟委員會每年評 定,故獲獎的產品必具國際同類產品的先 進水平,而與國內同類產品質量競賽評比

中,有超羣質素者始獲頒發這一殊榮。

具淸熱、鎭驚、消炎之特效 安宮牛黃丸是北京同仁堂優良的傳統產 品,處方由牛黃、犀角、麝香等名貴藥材 煉制而成。主治高熱昏迷、譫語抽搐、小 兒急驚風、乙型腦炎及高血壓引起的昏迷

電話:5-446117(四線)



### International Service Officers Male - Evening/Night Shifts

Ref: WKYP/100

Salary: \$1780; \$2040; \$2170 pm (plus approx \$300 shift allowance for evening/night shifts)

Duties: To provide International Call Service.

Requirements: Minimum F5 standard with a Grade E pass in English in the HKCEE or equivalent with fluency in spoken English and Cantonese. Ability to speak other dialects an advantage.

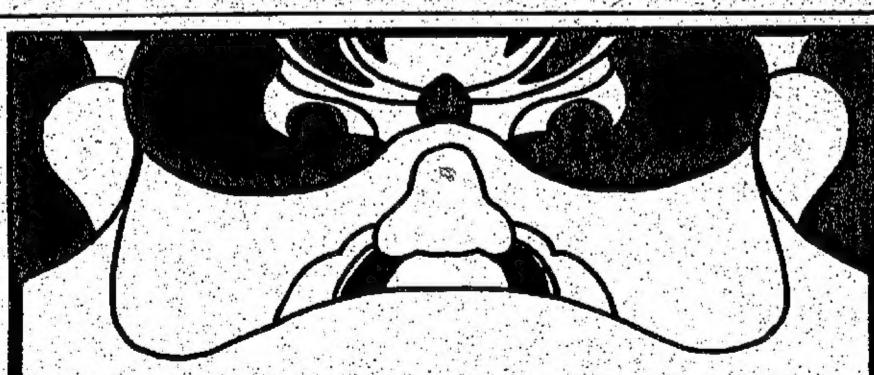
Conditions: Starting salary for a trainee will be \$1620 pm. On successful completion of 6 months training, salary will be increased to \$1780 rising by 2 annual increments to \$2170.

The Company provides benefits which include a noncontributory retirement gratuity, free medical attention, 12 working days annual leave, bonus and education allowance.

Applications: Applications in English, quoting the reference number, giving details of qualifications, experience, present salary, contact telephone number should be sent together with copies of testimonials to: the Personnel Manager, Hong Kong Telephone Company Limited, PO Box 479 GPO Hong Kong.



Honelfone Telephone



# 第三屆荃灣藝術節

一九八一年一月廿八日至二月廿七日 郵購訂座即日開始至十二月十六日止

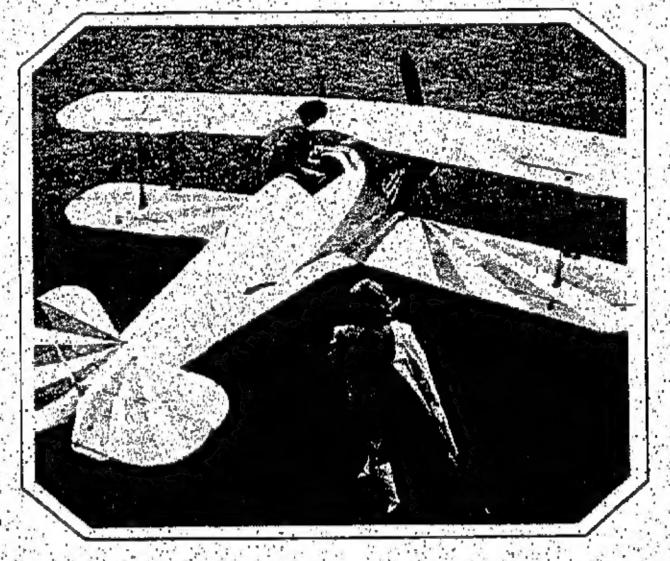
訂票小册可在下列地點索取:

荃灣大會堂 新界理民府各諮詢處 各市區民政署 各新界公立圖書館 音樂事務統籌處各辦事處 法國文化協會 香港藝術中心

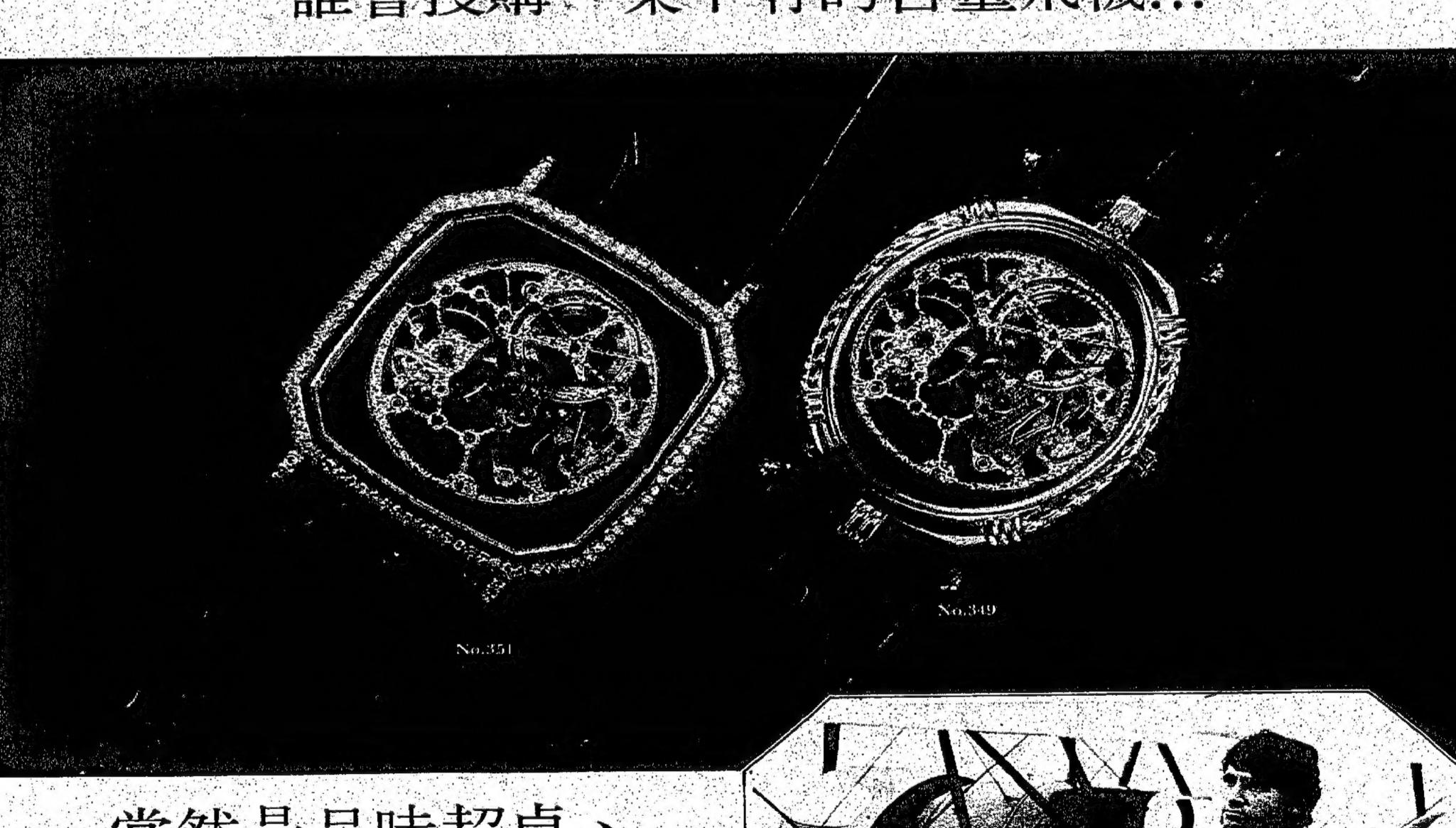
英國文化協會 通利琴行各分行 曾福琴行各分行

或致電12-440145索取





誰會搜購一架罕有的古董飛機...



## ...當然是品味超卓、 選戴芝柏麦的人士。

競投古董必須眼光敏鋭、品味超凡。所以懂得欣賞、 參與競投這架性能完好、世上罕有的古董飛機,大多是眼 光獨到、品味超卓、配戴芝柏表的人士。

芝柏表以精湛科技揉合藝術精華,創出之 Skeleton 款 系——黄金表身滿鑲鑽石,燦麗耀目;水晶寶石鏡面,玲 瓏通透、嵌上紅寶石之機件一目了然,古雅華貴,將精巧. 工藝表露無遺。

二百多年來,芝柏表以細琢精雕名聞於世,歷被各地 博物館及收藏家所搜購珍藏,自是非同凡品。

雪秀風雅 品味超卓

GIRARD-PERREGAUX

循道愛華

村服務中心

反對兩巴加價

滥用低水平技術工·

、缺乏保障

容易發生意外

沉箱

程

安全顧問羅永廉及荷蘭蜆壳公司產品及環境顧問卡姆拉博士並作專題(特訊)亞洲區職業安全及防止意外會議昨日舉行閉幕體、香港金門

發起簽名運動

現已出版

增

港島

冒

兩巴加價政府尚未批准

改早晚實施

訟

轅

政府制定補助 服務基本標準宜共同商議獎訂應 與 志願機構合作 **机評服務分類** 

九龍沙田荃灣 食水供應建設

處批出八 廠。 一位工程並包括擴建沙田 在發展計劃下,其 八千萬元 東部份地區供應食水

欠明確界線 政策 帝少年中心之上・都是 帝少年中心之上・都是 感化服務的重要性資気

,而服務分類不單率 較低級的類別十分數 一

杖期夫何香安

午十二時公佈。 中十二時別發電五——七九〇四八二七馬會登記,獎金數目將於中七九〇四八二七馬會登記,獎金數目將於中二時前致電五——

維維維端 崇崇崇崇 宗 禁 外 想 娘 娘 娘

區電車專綫

先室梁伯莱

十一月十三日辰時轉終瑪麗醫院積閏享興七十有

華女士

於金曆,一九八〇年

油尖兩區明日舉行

趙曉中

一本 電子 記述性

上午八時至下午六時

EOMPANY LIMITED)無關・誠恐各界友好認會・特此澄清。 PASTERN MANUFACTURING COMPANY)結束營業內事實 PASTERN MANUFACTURING COMPANY)結束營業內事實 PASTERN CHINESE PRODUCTS 中華 PASTERN CHINESE PRODUCTS 中華 PASTERN CHINESE PRODUCTS 一及世四日(・十七・十八・一) 不得入或逗留在操炮塲區,選者可能被警方或軍部人員勒令離例第一九六章防衞(射擎練習區)條例於上開射擊練習時間內上午八時至下午四時上午八時至晚上十一時

城市設計條例(香港法例第一三一章) 長城市設計條例(香港法例第一三一章) 是述地區之修訂章簽紹內, E.J. (新草擬圖第上出15/86)號 是述地區之修訂章簽紹內, E.J. (新草擬圖第上出15/86)號

先嚴陳公錫 乾息勞於昨(廿八)日 各親友參加喪禮 賜厚賻 高誼隆情

子男 溢榮 媳 呂懷英

香港總輔道中26 A 與28 A 自昌大厦九牌及十三樓怡貿行國產有限公司代表律師陳律師行啓恪

女慕莉婿黃

希莉

婿 陸宏輝

燕莉婿司徒修

香港政府音樂事務統籌處 香港政府公佈

薄扶林、華富邨、香港仔 在應報刊登之修訂項目 |考慮各反對書後依據上述條例第六條(第七炔) |考慮各反對書後依據上述條例第六條(第七炔) |州分區計劃大綱草圖第LH15/36D號之修訂項目附表 ||安員會依據城市設計條例(香港法例第一三一章)而擬備之香港

一)香港中四區:〈包括灣仔、中區、西區、薄扶林、華富邨、下列地區之學校或本處分處舉辦之器樂訓練班:「奇樂事務統籌處現數迎六至廿三歲而對音樂有興麗之靑少年報

之修訂 本港仔及鴨州洲分區計劃大綱草擬圖第 LH15/36J號 城市設計條例(香港法例第一三一章) 

(星期日)中午十一時三十分在該舘大禮堂大六歲奉移香港殯儀舘治疫議擇與曆十一月三十十月十三日 泉此計

③管樂・長笛、雙簧管、單簧管、巴松管、圓號、小號、低音號、⑤管樂・單簧管、圓號、小號、低音號、敲擊樂。三弦、板胡,高胡、二胡、中胡、哨吶、管、笙、柳葉琴(四弦樂・小提琴、中提學、大提學、低音大提學、 國號、小號、低音號、敲擊樂

③中樂·兰弦、板胡/高胡、二胡、中胡、管、笙、柳葉季、雪雪樂·單簧管、巴松管、圓號、小號、低音號、敲擊樂(三)九龍東區:(包括官塘、黃大仙、九龍城、新浦崗)加葉梁、中提琴、低音大提萃
 ⑧中樂・三弦、板胡/高胡、二胡、中胡、笛/籍、哨吶、管

低音大提琴(「一包括旺角、深水埗、美学新邨、荔枝角)

九龍南區:(包括尖沙咀、油蕨地)中院、大院中院、大院中院、大院中院、大院中院、世界、恒、大师、大师、大师、大师、大师、大师、石湖、山湖、山湖、南湖、山湖、南湖、山湖、西湖、西湖、西湖、西湖、西湖、西湖、 

一接修訂圖則第LH15/36 J號現已在香港花園道美利大厦二十樓上接修訂圖則第LH15/36 J號現已在香港花園道美利大厦二十樓上,內於上述日期前,以酱面向本委員會提出其反對意見,列島處發售,不設色者每份八元五角,設色者每份六十元。 「人士,可於上述日期前,以酱面向本委員會提出其反對意見,列島處發售,不設色者每份八元五角,設色者每份六十元。」 城市設計委員會主席 麥徳霖

· 長笛、雙簧竇、單簧臂、巴松管、圓號· 小提琴、中提琴、大提琴、低音大提琴· 原區:(包括尖沙咀、油蔴地)

一九八〇年十一月二十八日 第七條而在憲報刊登之修訂項目 ・ 好及時別形分區計劃大綱草圖第L #15/35D號之修訂項目附表 ・ 解訂項目附表 ・ 第七條而在憲報刊登之修訂項目 ・ が訂項目附表

字: 三弦、板胡,高胡、二胡、中胡、管、笙冥笑: 單簧管、圓號、小號、伸縮號、敲擊樂区樂:小提學、中提學、大提學、低音大提學、廣區: (包括荃灣、屯門) 大院等等,等、場響、楚琶、中門)大院,大院

(一)將位於照光道供興建「居者有其屋」樓字之「商業住宅混合用地」, 地」及「住宅用地」,改爲「住宅用地(甲類)。」 、團體、社區用地」地點之範圍。 、團體、社區用地」,改爲「住宅用地(甲類)。」 地」及「住宅用地」,改爲「住宅用地(甲類)。」 地」。

地下水 土的變動,地下水的冲疮及沉霜附近建築物水層之下進行,所以要用泵將水抽乾。但應 在世界殯儀舘出殯辱承

**誼親臨執締** 謹此致 惠賜厚賻 同誼隆情殁存均

妻陳劉秀

(四)新界分處: 新界荃灣所山道一六七—一七三號島雖大厦二、三樓 (二) 應部: 香港灣仔港灣道藝術中心九樓電話: 五—二八三二五七 (二) 應部: 香港灣仔港灣道藝術中心九樓電話: 五—二八三二五七 (二) 應部: 香港灣仔港灣道藝術中心九樓電話: 五—二八三二五七 (三) 東九龍分處: 九龍旺角太子道一五七至一五九號東平大厦四樓 (三) 東九龍分處: 九龍旺角太子道一五七至一五九號東平大厦四樓 電話: 三—四一一三二八 (七)元明區:(包括元明、大埔、北區)
(七)元明區:(包括元明、大埔、北區)
(五)沙田區:(包括沙田、西質)
(五)沙田區:(包括沙田、西質)
(五)沙田區:(包括沙田、西質)
(五)沙田區:(包括沙田、西質)
(五)沙田區:(包括沙田、西質)
(五)沙田區:(包括沙田、西質)

將位於鴨脷洲之「綠化地帶」一部份改爲「住宅用地(甲類)地」。

等。社區用地」。在「其他指定用途地點註明為貨物裝卸區」等位於為臣山道與香島道之「住宅用地」之一部份表明為「企宅用地」改為「住宅用地(巴類)」。<br/>
一、新位於為臣山道與香島道之「住宅用地」改為「住宅用地(乙類)」。<br/>
一、新位於為臣山道與香島道之「住宅用地」改為「住宅用地(乙)將位於為臣山道與香島道之「住宅用地」,<br/>
一、新位於為臣山道與香島道之「住宅用地」,<br/>
一、新位於為臣山道與香島道之「住宅用地」,<br/>
一、新位於西灣之「政府、團體、社區用地」之一部份表明為「企名用地」。<br/>
一、新位於西灣之「時殊工業用地」改為「工業用地」。

本處。本處,但所有申請表格應在八〇年十二月三十一日前交同請表格應接交囘本處,但所有申請表格應在八〇年十二月三十一日前交囘本處。本學生之申請表格需由校方簽署後交囘本處,其他申請者可將申申 宜 對公園」。

D修訂之註標附表取代。 神之修訂:---

B

孝、淑薇 淑萍 淑 瑩嫻 大厦地下工商署詢問處僱有該通告,歡迎索閱。
三組(除美國及歐洲經濟同盟以外之國家)第六十一/八〇號。海洋見一九八〇年十一月二十六日發出之致出口商(紡織事務)通告:第一九八〇年十二月九日國該日之前接到之申諸電將獲一併考慮。詳情實施自由額出口授權書方案第二期,處理受限制紡織品輸往奧地利。

先夫陳瑞鴻摩川

之喪於本月廿八日

治喪處·香港殯儀館 英星道六七九號

Diploma in Building Technology or equivalent with at

least five years experience in a supervisory position. Supervision of work carried out under

but entry point will depend on qualifications and

construction or maintenance of buildings.

December 1980 and a stamped addressed envelope should

華美置業有限公司

本公司董事會宣佈截至一九八零年六月三十日止財政年度經會計

位事會擬於今年十二月二十九日召開之股東週年大會建設派發末

承董事會命

FAIR WIND SECRETARIAL SERVICES LIMITED

期股息每股八仙(去年同期則爲五仙); 瀘同本年五月間派發之中期

華美置業有限公司

召開股東週年大會通告

敬啓者:本公司於一九八零年十二月二十九日(星期一)下午十二時

(一)省览本公司截至一九八零年六月三十日止之年度枯草者、董事

五)考慮及如認爲適當時,即通過或經修訂後通過下列普通證案

"機續無條件授權董事會增設及處理數量不超過本公司現已發

行股本百份之十新股,此項授權於下一次股東週年常會前仍屬

凡有楹出席大会投票之股東,可委派代表出席及投票,代表人不

二月二十九日(星期一)止,首尾兩天在內,暫停辦理股票過戶登記

附註:(一) 寫確保收取股息權利,過戶登記者須於一九八零年十二

复成街大號遠東交易所大厦四樓辦理爲荷。.

(二)關於上述證案第五項,董事局茲登明本公司現時並無任(

本公司將於一九八零年十二月十三日(星期大)至一九八零年十一

FAIR WIND SECRETARIAL SERVICES LIMITED

月十二日(星圳五)下午四時前將股票及有關文件送交

何發行新股計劃,要求股東授權之原因,係為發照一九

七五年 孫佈之香港各韶务交易所上市條例修正案而提

本公司股票過戶登記處,標準證券登記有限公司,香港《

承董事會命

三十分在康樂大厦二十大樓。胡蘭李羅律師行召開股東週年常會。荷

息每股二仙。本年度合共派息每股十仙(去年同期則爲七仙)。

師審核除稅後之純利遠淮幣一千零二十九萬四千元正。

一九八零年十一月二十八日

請依時惠臨指導一切寫荷。

及核數師報告。

二) 通過派發末期股息。

(大)其他普通事項。

-九八零年十一月二十八日

必爲本公司之股東。

(三)選舉董事及風定董事酬金。

四)聘請核數師及風定核數師酬金。

\$3080-\$7715 per month by 18 annual increments

Box 845, Hong Kong before the 2nd

而乙類指數則以每月開支由一千五百元至二千九百九十九元。稍費物價指數是以每月開支由四百元至一千四百九十九元的類類漫物兩指數是根據一九七三——七四年家庭開支方式調

# 合 則 難 獲 る 局

同學

商源等人演奏人

友海 星館 群期

Levett & Bailey

**Chartered Quantity Surveyors** 

Hong Kong

Require

Quantity Surveyor with wide experience in preparation of Bills of Quantities and final account work.

The firm offers attractive salaries and congenial working conditions in a professional office with a varied and interesting work programme.

Please write in the first instance with full details of name, age, education and experience to

# Hysan Avenue

# 整陪, 况赛並 変数

7071万米

香港分店於十一月三十日 歡迎蒞臨參觀指導

# 新界民政署

短期租約投標

朗)理民府查詢及索取。

歡中經

設色枝

訂的,

傢 柚

茲招標承租下述租地 租約第三五〇號

沙田新市第56A區 租約第三五一號

1.259公頃 沙田新市第56A區 用途:供承建商作露天貨倉及機器保養站之用

截止申請日期:一九八〇年十二月十七日 至於其他詳情及申請表格。可向新界民政署總辦事處及 各區(離島、西貢、沙田、大埔、北區、荃灣、屯門及元

ADHESIVE TAPE) 之設計

領得下開圖案版權

啓者: MEE SUN MANUFACTURING COMPANY

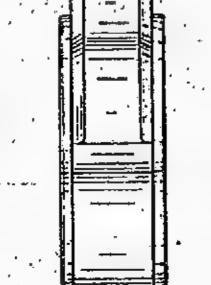
英國註册圖案第九九四七二一號

LIMITED (美新洋行有限公司)註册地址香港中景

篡彪街四十三至五十五號余悅證大厦三一〇堂在英國

有關自動膠紙器 (DISPENSER PRIMARILY FOR

SIDE ELEVATION OTHER SIDE CORRESPONDS



FRONT ELEVATION

集團財務部

• 稅務顧問辦事處

將遷至海富中心,新地址及

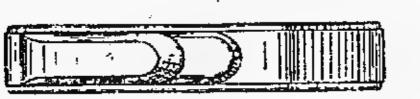
電話號碼如下:

香港夏慤道

海富中心第一座24字樓

總機: 5-8228333

各部門:5-8228十各部門內綫號碼



MEE SUN MANUFACTURING COMPANY LIMITED 於本港有關侵犯上鄂圖案版權事項,如有侵犯者當依法辦理

> **MEE SUN MANUFACTURING** COMPANY LIMITED

(美新并行有限公司)將採取一切步驟以防範任何可能發生 要求賠償損失,支付黨費及法院所判定補償之數目。 此告

代表律師用質鑑律師行

香港中環際輔道中三十一至三十七號 中國聯合銀行大厦八字樓

黃澍芬

公普學

BCORD

雙方結案陳詞

宣判

捐助防癆會

=

港與共市會談商討

制止貿易欺詐行為

八尋味

血流

是否有兇殺成份警方尙未確定 死者患有精神病乃 人士如知悉他的身世 無業遊民

內級二三六或黎級五十二七七一七七。與荃灣警署偵探部聯絡電話一二十四二數子現為欲會晤柴江明之親屬,請 警方經調查後,相信死者是三十歲的柴江明 中第八座外面,送院後證實不治。 一名男子昨午三時許被發現倒臥在大窩口新一名男子昨午三時許被發現倒臥在大窩口新



四匪刦觀塘金行廿萬元飾物

警方在地鐵佐敦站

八搜出贜物

華僑日報讀者

每增加一分鐘收費

前三分鐘最低收費

每增加一分鐘收費

前三分鐘最低收費

每增加一分鐘收費

Cable & Wireless

\$45.00

\$ 27.00

HoneKoneTelephone

青

一年前由內地偷遊

Longman

School of

English

SEANNEE

單書訂約預

) 新將收據及「取書單」依此一一紙奉上,(支票請書單」依此下定價港幣叁拾元正),實行實施獨大人一大八一年

對人

對站

手模實

對站

手續費

種行業、以便多及按類編人。「此團總覧」、「工商名錄」、或裝鐐在本欄內塡明:「醫療一覧」、「學校實 限十二個字收二十元,最多限登兩行。與大字登出,一行限大個字收十元,兩行本項用大號字登出発費,若特別用四號方 蓋波或名 分類編排。)有關行業以便(請簡略列明

法 編 不会

四查港九工商各業啓

衣填妥寄回以利排印

一 費用 \$325 中、高級

中四及中五會考練習課程

英語聽覺理解課程(中 托福試練習課程 申請人於入學前均有個別之甄別試 每課室均有空氣調節

導師均爲資深及以英語爲母語之人士 設有最現代化之視聽器材

學員可借用本校圖書,錄音設備及參加星期六座談會報名日期:由11月28日起 逢星期一,二,四,五由早上9:30-11:30

又下午 3:30-5:15 由下午 3:30-7:00 由下午12:00-5:00

各課程詳情,請致電查詢 :尖沙咀金巴利道35號金巴利中心2樓 電話: ③699335 近尖沙咀地鐵車站

INCOAD 彩色電視攝影機

VTC9400P

( 表此環須不者訂預意無 )

二月底

**全** 

顧慮

從速學報勿存 警方絕不會留難受害 現歹徒迫害子弟向家長及教師提出呼籲 歹

校呀納新血。不過,此種情形更令管方在調查黑帮擴展的一萬腦警司指出,事質上黑社會並無一套有系統或有組織之分局局長警誡一番後,便會予以釋放。」 因此,那些被踢入會的靑少年,如無犯過嚴重的刑事罪行因此,那些被踢入會的靑少年,如無犯過嚴重的刑事罪行 4,免其爲害社會。因此,警方並不會留難那些被迫了說:「警方之目標是針對那些踢人入會的壞份子,對

亦因為這種個別「招兵貿馬」式的入會制度,黑社會的勢力可能也指出:「現時的黑社會組織並不緊密,更無限制會員的數目,他說:「現時的黑社會組織並不緊密,更無限制會員的數目,他說:「反過來說,假若黑社會有一套完整的「招募計劃」,會 迅速蔓延。
亦因為遺種個別一

人的幫助。」一次以外問題便會迎刁而解。而家長及激師在道方面必定能給予警方意以減,問題便會迎刁而解。而家長及激師在道方面必定能給予警方意以減,問題便會迎刁而解。而家長及激師在道方面必定能給予警方意以減,問題便會迎刁而解。而家長及激師在道方面必定能給予

等辦一運串之研討會,以喚起彼等對這問題的關注及瞭解問題的成思彰的更過的更多。以與起後等對這問題的關注及瞭解問題的成果的更好的。

命意 開蕩時・這 泛教師特別注意以下 敷點,有助於及早祭覺黑社會勢

學學 以上,這是初期的結為活動的現象,而時常要求給予額外的零用錢 以上,這是初期的結為活動的現象之一。」 以上,這是初期的結為活動的現象之一。」 以上,這是初期的結為活動的現象之一。」 以一個明顯的糾魚象徵是時常發生打架事件,尤其是經常均是一 以一個明顯的糾魚象徵是時常發生可以不可以 以一個明顯的糾魚象徵是時常發生打架事件,尤其是經常均是一 以一個明顯的糾魚象徵是時常發生可以 以一個明顯的糾魚象徵是時常發生打架事件,尤其是經常均是一 以一個明顯的糾魚象徵是時常發生可以 以一個明顯的糾魚象徵是時常發生可以 以一個明顯的結為活動的現象之一。」

YAT

物品的 

KIU

十年申庚曆夏

通常都是在完重法庭內進行審訊,而這些審訊是不准公開報導的。 他說:「警方是不會公佈有關學校的名稱的,即使採取檢控行動

里

華僑

讀者七海旅行團舉辦東南亞豪華遊

七個月和金至今未繳納

# 葵安廠 被房屋署限期遷出 夏 几 十廠戶

觀

**仁川湖博物館** 

日二廿

是鑒於他們已屡次不予理會我 一日前選出他們的工廠單

曼谷及巴堤雅各地之風景名勝

一第張四第

巳有十四名廠戶全數繳

四四七一三七。

四有國

大學生,他們分別為陳榮開(文學院)、張佩賢大學生,他們分別為陳榮開(文學院)、張佩賢文學生。 贈中

周勤英、運永茂等均臨攝觀啟。 ( 裔) 、 區內坊衆匯觀如緒,石硤尾坊會首級笛一响,賽程開始,雙方健兒,恰

澤商旅遊樂海外年台· 國際單商民提高專業水準。 設實助從樂員進修 (三) 旅遊課





高宗旨,分行遍佈港九繁盛地區及新界面質医銀行實力維厚,信譽昭著,一向以忠智師銀行實力維厚,信譽昭著,一向以忠新,清 尚 分 行 將 開業

暨南大學

香港校友

西亞訪港同窗

石硤尾白田分

是,重話西密往

滅罪杯

型球賽

分行經理梁伯敏・電話・三 三の三

華商旅遊業首腦呼籲

同業應加强自律 消除惡劣性競爭

誕節暢遊星馬泰 煉鹽藥中畫

急救風驅

行旅家居

# 電腦訓 練

A PROGRAMMI Concepts 于 八星期(\$360) (四星期(\$200) PL/1 ALGPL

**尤聲普** 大羣英粵劇團 二月八 一看御妹劉金定 至日五至十 余 套 寶 禁



電子顯微鏡下的 電子顯微鏡下的 電子顯講座 電子顯講座 東題講座 中国 (星期日) 東題講座 東題講座 第二十四 (星期日) 大會堂高座演奏廳

一元大會

香港中樂 一月音樂會

大會堂票房發售 大會堂音樂廳 十二月十九日(星期 星期日

哈·· 為你唱支歌、黃昏裏的类·· 豐收鑼鼓、光明行、四百音獨唱:姑娘生來愛唱歌 w的炊煙、郵車。 陳北組曲、玉樓春。 唱歌、如今唱歌用籮裝、



城市當代舞 蹈團



# 《會堂票房發售》(一月二日(星期二)) 猪八 香港 興木偶劇 戒成親

艾莉安美玲 者名女高音

工工工音樂會

· 票二元 票二元

音樂廳

大會堂音樂廳 十二月十八日

節目:舒伯特名曲精選大會堂票房發售

(入場二)時至六時(衆假期)

三十日(星期日

演唱會

杜爾頓

鲍德雲鋼琴件奏

鉧琴演奏會

堅杜殊

大會堂票房發售 門票:五元、十元、十五元 十二月七日(星期日)晚上八

拉威爾· 加斯巴之夜 一段二、作品三十五 一方之子: C小調奏鳴曲

李徹特(低男中音)聲樂大師班

靈萬應萬

藥良備必 通觀衆五元 參加演唱者十五元二月四日(星期四)上午十時至下午二月三日(星期三)下午二時至五時

- 時至下午一時

公時間內

妮高・ 鋼琴演奏會 域基侯達

團

市

政局主

辨

戶 目精選

十二月廿六日,廿七日(星四个 由能仁書院社工系同學協經摩士公園四號公園及足球場塞延等華會 由聖三一堂合唱團演出十二月廿三日下午五時共尖沙咀太空館廣塲聖誕謳歌 

並由該處之靑年樂團及合唱團演出與香樂事務統籌處合辦、十二月廿四日下午五時卅分中區皇后像廣塲

香港話劇團

每晚 周 蘇 茶 茨 璇

十二月十九日(星期五)至世 寄唱者: 楊羅娜 客席指揮: 于粦 世年 一組 過新年

# 合配相鎭市新與展發

# 

加色每寸另加三元,長期照計,不折不扣,上期收費,每日下午未時前截稿。



6600 Btu/hi 3/4 匹馬力

理民府呂孝端沈

中國冷氣有限公司 德輔道中德成大厦2權

永保其價值。 該證据由中國立劃品部門監製及證 章,並由本公司蓋章簽名副署。隨 **業蔣三星圖 年帳 哲便爲港幣一千二 党那包寄奉或造事人经上** 



酒店

\$990

三晚四天

四季風旅行社



國美 徳西形 隱 耳

油旺北中香

成一成

**配電電電電** 話話話話話

八四四三二

七〇〇麦九

六七六六C 八四九三八

來者已 取請訂 **遊**前田

旅遊部

- (元十四袋睡棉正價特)

新款歐美像俬 通用燈飾有限公司傢俬部

鑼鐵已成爲現代化的今日世界裡 不可缺少的一部份,鋼材的運用。關 目皆是·尤其規模廠大的建築工程如 美**宇新邨,更要特意選用優質的鋼材** • 該項工壓採用了超榮高拉力條紋鋼 筋,促使模字的質量符合最高標準。

最告

**稻菜高拉力條紋鋼筋,價錢比同** 質外貨低廠。用家無須存倉付息,不 虞剩餘貨尾或訂量不足或運期阻誤 以至影响工程及成本之弊·用量比普 通**圆鏡省百份之四十,柱**陣減細,權 身減輕・

紹榮高拉力條紋鋼筋,大小款式 齊備, 歡迎多觀邏轉。



细致道筒打老面口

紹榮鋼鐵有限公司, SHIU WING STEEL LTD.

香港干諾道中康樂大厦509室 電話:5---255391

有萬羅包容內

作爲你的天

頭

顧

柯式精美印刷

港幣式拾伍元

1980

奎主禮 費用廉宜

集中宣傳 △每天收費▷

### 奎灣工業中心 至

難得之飲食業理想地點。歡迎垂詢。 治購處

香港置地有限公司 代理部: 中聚聚山大厦地下

電話:5--265471內線318

區



有意請職:12-407647 利治

## 42層高成基商業中心

707至1186呎高級寫字樓及全層出讓 冷購處:明方財務有限公司 電話:5-240601

### 鳳凰新村地下舖位 出

地點:鳴鳳街。面積:八百餘尺。 **洽租電話:3——678086——9** 

占樓 400餘呎

### 三角碼頭寫字樓出租 徳輔道西40至50號18樓,光綫光猛,空

氣淸新,只存500餘尺及600餘尺二間相 連,單租一間也可。 接洽電話:3-678086-9 3-491923-4

## 舖位平過任宅

符箕灣電車路太祥街口即太古城隔鄰。 1A-2號四間共3000呎價330萬元 接洽處六基有限公司 香港成靈領街39-41號六基大厦大楼 電話:5-252497

報日僑華 翁仁長善 棄善解請

日二十月

對墮胎法案

簽名運動

(甲)不到十七歲

一百元對你練算公平吧!人把狼再推進泥沼去,她

家

五五五八期

要相信















婦夫,行舉沙溪鳥在月下

七海旅運有限公司





逢星期日隨華僑日報附送 本期印绘: 125,500本

華僑日報讀者七海旅行團創新節目

合和城酒樓聯歡晚宴

②瀏覽山明水秀之西質風景區

③ 船抵塔門漫遊島上漁村特色

5 天后古廟懷舊弓背海天一色

6 午間進食特色鄉村風味甜熟

漢記海鮮酒家享用豐富午餐

參觀最新落成之合和城中心

) 乘豪華客位專**輪往返梅窩** 

自由選購著名特產及海味

2) 瀏覽東方威尼斯大澳漁村

4)專車直達昂平實蓮寺攪勝

(5) 温遊大嶼山風光秀麗如畫

6) 鳳凰山齋堂享用精美上素7) 浸透茶園品當山水豆腐花

8)觀光石壁水塘賞偉大建設

:上午九時至下午五時卅分

日期:12月7日(星期日)

費用:

鲜情請詢:

日期:十二月七日(星期日)

時間:上午九時半至下午八時

費用:HK\$148

欣賞塔門產石巨石相產奇景

光源,使其瞳孔收縮,然後才替他拍,道樣也能減少了對於重主題不是正面瞧鏡向鏡頭時才拍,又或者讓被拍者也能對了大接近鏡頭光軸,所以拍時不妨用駁接殺把閃燈引在機頂,太接近鏡頭光軸,所以拍時不妨用駁接殺把閃燈引在機頂,太接近鏡頭光軸,所以拍時不妨用駁接殺把閃燈引起,如果沒有選擇辦法,一定要把閃燈裝在相機頂,那個光進入眼睛的後面,底部有紅色層把光反射回來,使眼在幾頂,太接近鏡頭光軸,所以拍時不妨用駁接殺把閃燈引起,當上頭不是在機與,可惜十分失辜,拍出來的人像的位拍友目前跟您者談起,上週他替女友用掃燈在室內拍船位拍友目前跟您者談起,上週他替女友用掃燈在室內拍船位拍友目前跟您者談起,上週他替女友用掃燈在室內拍船

道的問題

公園賓得馬

航

**欧田田田** 

辦花卉攝影比賽

獎品飛機票相機電子表

港國際攝影沙龍

海洋公園 一九八〇年

彩色幻

燈片結果

上百

棕色,這點要注意,使用時要視乎主題是否適合,四分。調色後影像與原來改變基徵,但STONER,或SEPIA,温度介乎華氏中即是調色,調色劑可用柯達RAPID SE故此把多餘銀鹽去除是十分重要當照片從定點

寄沙龍

五日郵航

所內聚集,茲邁列投寄沙龍 附位會友負責投寄一切事宜,附位會友負責投寄一切事宜,附二十分舉行,由投寄沙龍組 附二十分舉行,由投寄沙龍組

明愛攝影學會

人選三張·

龍成績公佈

照片保靑春

①「雲山嶽」。③「漁光曲」。③「歸途」。④「姊妹」。⑤「慟」。部分乃簡氏近年新作,琳瑯滿目,精采粉陳,預計將帶給穩、京、滬各地觀世界各地名勝之間,屢有佳作。此次個展,我計將帶給穩、京、滬各地觀世界各地名勝之間,屢有佳作。此次個展,我則將帶給穩、京、滬各地觀世界各地名勝之間,屢有佳作。此次個展,我則將帶給穩、京、滬各地觀世界在本港國際攝影沙龍獲獎之始。簡慶福熱衷於攝影藝術,近年更經常類影家在本港國際攝影迹範四十多年,其作品早於一九五二年獲得香港會辦國

港影 ( 一優異) / E

》,三帕建登良、嘴度 一個異》,(一般佳海 (一個異),(一般佳海 (一個異),(一般佳海 小面與異)、獨志偉 小面與異)、獨志偉 友多 八獲優異

旺角會週四月會

國際影學會承認計分 I D A H O 慶福攝影佳作選

九届國際沙龍 三元五角

NORTH EXAS

八〇年度名銜

柯達新 在北京

膨脹

影响至大· 津贴巴士賺



最好試過先

部經濟過熱

確實令人難以接受,況且巴士一旦大幅度工人建德明:我認為巴士公司向政府申請經營權,二來在在商言商,巴士公司畢竟免費,如果要配合發展,一個折衷法子是

"度加價,勢必牽動市面其中請貸聚購車的辦法尙可行。" 竟也是牟利機構,股東爾

近上元級

高短電短馬便

次,數之, 計因月乍幅

虧 擇 免 

口

選 謹 愼

口前香港並不

易

居

**衣食住行** 

消費激增

月來各方面加價之聲此起彼繼

一友逆來順受有苦自己

吃

大幅度加價,至爲關注,他們對於巴士

旦加價

要安定民生,便得設法符》等。他們認為當局如為來,他們認為當局如為來,他們認為當局如為來,他們認為當局如為,也沒法應付,也沒法應付。

櫻花彩色菲林主辦 香港電視策劃 () sakura

難道步行

逢星期日出發 詢問電話:5-724882 3-693858

**樓價房租** 

起,則繳付六十九,增 縣用戶,小型工業用戶 於五量用電用戶之增幅 於五量分之十。至於商 十二之間。

消

費節

節

日開做六億七千六百萬元頗見衆多再跌逾廿點收市一四四五點五一

地售過

# 增 產破

宗O一八五加增純訴控約違及票支頭空庭法月個十首結綜局用信 宗千三萬四十至增票支頭空。元萬千五億七至增元萬千九億三由,一十九分百增額款 。一廿百二千一之分百幅增,宗千五萬一至增貸借。八〇一分百幅增

化惡境處商工映反宗九十九達數半成二幅增產破 

• 七東中日繼

 (特訊)台北訊:中央銀行監察所名行庫资金
 (特訊)台北訊:中央銀行整於各行庫资金
 (特訊)台北訊:中央銀行整於各行庫资金
 (特訊)台北訊:中央銀行數
 (特訊)台北訊:中央銀行外匯
 (特訊)台北訊:中央銀行
 (特訊)台北部
 (特別)台北部
 (特別)台北部</l 信授市股緊抽厲嚴界行銀說傳 天當 能不

極,最 票支的 行簽 去 風 加近。票 京 既發 函 險 上股 接過 則 定支 平

用作機投却冷有將料預紀經票股

金洲歐

金黃 跌稍 降續鎊英敦倫

一·○五升至公一·○五五比 交投表現,仍然十分淡靜。 檢教一黃金經紀稱:金市

認界 本爲

惠息雖續上 變的可能極高。 公會利率工作小組將决定現行存款利率暫續持不公會利率工作小組將决定現行存款利率暫續持不

即須 作時 應反

短到有票十千八支付百二六期空航 的迎 泰五二,由 默份百宗的 項計 對 帳一支。百 借二 由之六 增六 支 數 客 項步 與 一 货千四一十 加 萬 第 字 來 或 產晚造新香米

批正種貨成高價 正極」的香米產量比較少,在本港市場銷售的香米並非完全是一正種」,所供了一、比較實驗新磨的新嫩香米每担亦高十七元。由於香米的稻穀是每年聚國晚造新香米首批運到,昨(廿八)日提沽,每担成價一百九十五元。比高價沽出,比較舊香米每担高廿八元。 (1)日米市,續呈暢旺。入口米商八家開盤,提沽食米十大款,其中十一款有)日米市,續呈暢旺。入口米商八家開盤,提沽食米十大款,其中十一款有 九五元比舊倉貨高廿八元 海味市况

客貨價調低兩成

日本鮑魚貨疏

**運羅蝦米市道** 

於旺銷期漸過,今年藥材業務將「返魂乏術受影响品種以杜仲、西蓮、辛荑花等為主。 作大市應旺不旺

投使拮下幔

樂

認股凍結資金回籠

息、

八届

率續升。 港財務 選訴息收市順至

期棉市轉旺 

應不再劇場,否則加息的壓力將會極大。他們又認為除非聯邦儲備局迅速控制貨幣供

银行尾隨大海銀行將優惠利率由十七厘提升至十七厘七五之時,西部三藩市的實國銀行(WE十七厘七五之時,西部三藩市的實國銀行(WE十八厘,實先走了一步。 倫敦金市(毎盎斯)

頭盤 U.S. — 0.59(622.00) 尾盤 U.S. — 2.25(619.75) 美元開市價格:法獨克福

1,9260 215.80 4.4550

價挾升

金

倫敦股市(金融時報指數)

五種主要港股價(資益及賣益)

H.K.\$

H • K •\$

H • K • \$ H • K • \$

開市指數 . — 3.03(986.60)

紐約股市(道瓊斯工菜指數)

理學

會後置

+ 1.00 (493.50) + 3.20 (494.40)

20.05 20.10

22.98 23.01

17.65 17.65

21.76 21.84

7,10

7.00

東京股市(道理斯綜合指数) 收市指数 — 48.55(7123.62)

賣買

市美續元 堅穩

元萬千五億七易交 

存欄數量稍

生猪市

暢

躍活納吸性業商

東京

進旅

香港金

挫

東京

市

以便有更充裕之時間,關心其家庭及其在香港與澳洲私人所經營之業務為私人理由要求,於本年底退休辭去本集團主席兼行政總裁之常務職責(特訊)和記黃埔有限公司董事局寬佈:幸運先生經已向董事局提出一一一旦,上李察信出任行政總裁

目

四會成交總額:676,270,000元

金指数1182.90跌17.65銀指数 1789.53跌4.52金銀指数1298.79跌13.98

20.70 20.30

7.50 7.35

16.40

143.00 145.00

10.00

7.70

16.00

20.50

7.30

開市價 最高價 最低價

銀行及债券類

145.00- 148.00

6.40

8500

16.10

112:00

置地忽股權證86 20.10 20,50

(二)公用類

九世除息及股牌 22.80

一日起・担任副立本集四・使之從憲本集四・使之從憲

香港會成交: 104,940,000元

金銀會成交:233.570,000元

饭生指数:1445.51跌20:58

恒生銀行

預費銀行

海外信託

友師銀行

東亞銀行

地下鐵路債券

九倉世勞7.75%

恰和债券7.5%

莊土債券5%

港燈集團

中華煤氣

電話公司

九龍巴士

-t---

安建巨大亚

感道公司 青洲英妮

油凝地小輪

嘉率銀行(除息)2.95

十八吋及十九吋成品涨 比去年同期漲十一元; 第三季十三吋成品售價 在售價方面,今年

股

永安公司

和記黃埔

生力啤酒

瑞典公司

先施公司

**技光實**業

A受物會

仁学企業

西洲绿脸

海化大局

莊士集團

運卡佛A

長江實業

客德置業

利與發展

大揽財務

嘉年地產

置地公司

信託公司A

合和資業

新昌集團

四海地產

**泰盛致股** 

廖創興置業(除息)5.70

經魚恤

太古洋行A

信機

屈臣氏

伶和

李嘉誠將

任和記黃埔

表(十一月廿八日)

遠東會成交 335,760,000元

九龍會成交: 2,000,000元

遠東指数:7204.46跌109.45

香港 遠東 金銀 收市價 收市價

6.60

10.20

68.0%

20.50

7.90 7.95

16.30 16.40

116 00 112 00 114 00 116 00 112 00

145.00 145.00

20.50 20.50

6.60

2,925

20.40

章理退休留任非

豆木

世嚴

界

重

新的模型 ( ) 一次 ( )

9.05

7.25

8.60

4.35

3,50

· 5.70<sub>/</sub>

4.125

33,25

16.90

23,20

8.50

4.30

31.00

21.70

4.775

.17.60

年兩降連成收

4.30

7,70

30.00

8,30

14.00

4,00

8.50

4.30

1.24

4.15

7.40.

6.00 -- 6.00

谷

缺短

下:平和不助產五七八,日本石油一三八〇,日本郵船三〇六,東擬二四三,武田栗品六一五,高士海與八〇七, 中國器五六〇,重工一一下国器八六八,三并物產三三八,東京海上六三九四,登田自七六一。 部份股票收市優如

一月一日起,此使業務盈利不斷增長。 一次完善管理,並使業務盈利不斷增長。 一月一日起,出任和記黃埔有限公司資專局主席和黃集團業務將有積極性之增長。 一次四大學團業務將有積極性之增長。 一次四大學團業務將有積極性之增長。

9.05

17.50

23.50

7.80

8,50

13,90

3.90

2.85

9.90 - 10.10 10.20

6.00 8.50

4,30

32.60

7.40

4.05

22.20

7.25

16,30

2.75

5.05

17.50

4.25

7.70

8,40

7.10

3.80

5.90

6,90

1,22

4.10

22,10

7.25

16,30

23.50 23.50

7.10

8.60

4.125

8.45

行發譽榮。司公路威

22,10

比去年同期高百分之十底爲止的製造商存貨,

**座輸美居前茅** 

隱君

大昌地產

大新公和

建煌新記

華光地產

海港工程

志正國際

太古地語

周生生

宮輝

萬邦投資

世界發展

包生工学

**華大** 

統一機構

金山地蓬

永泰發展

華信地產

九龍倉

海港企業

大酒店

協成行

兆安(除各項

好世界投資

大元-

王集團

亚細安 除各項)

佳筝(除各項) 捷聯

大生地產 7.60 明單發展(除息)3.35 佳學(除各項) 10.00

美彩色電視三季

百五十萬座

# 脫疲

金結算價六二四升四美元 無升跌

六三・稍後升上三七六七六五・下午朔市三七 

元 号 別 助

等。的大一的機的。件亦此十量亞腦環上解選部特A件公港 表演使現。現 軟構毀及設跟。至。刑写商的決擇。設國的司工 為合他成共在件現用公計着公四按區鑑偉間他適為一際選管商 因自們軟有軟。以昂司技母司十年用的能 題們當各個集擇題界 難已感件五件一趨母目循加對。增電資調。在的類較幽無階日

價續

而來貨轉

近港産

五萬包

開市價 最高價 最低價

16.40

7.35

3.15

8.00

3.40 11.20 6.70

2.60

13.20

1,56

6.85

5.50

2.85

7.60 3.10

10.30

0.88

12.80

7.25

11,00

----

4.30

13,00

9.80 9.30 9.50 9.50 9.40

16.00

7.05

5.70

0.50

3.00

6.40

3,625

1.15

2,525

5.10 11.40

4.40 2.95

2.65

3.70

0.88

2.90

13.00

1,56.

(五) 含場類

3.10

3,225

3.70

**4.40** 

3.25

· · ·

.2.90

4.425 3.25

2,90

13.00

10,80

聯合企業 恰和證券

新陶基證券

非立斯碼 邵氏

星島粉葉

永安集團

建量货数

准模工程

森那美

1.27

1,30

1.55

九質人し 點際日一 

| 事<br>大<br>輸 | 五萬余         | 八百卅    | 調整を      | 美國海      |
|-------------|-------------|--------|----------|----------|
|             | 資人: III 一零。 | 格林金幣之收 | 十一月世     | 金幣汀凊     |
| 低價          | 香<br>牧市     | 港      | 速度<br>收市 | <b>g</b> |

| 25 新大韓 | 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 医 | 十二百卅二百卅二百卅二百十二百十二十二百十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二 | 美國海  | オーラナ |
|--------|---------------------------------------|--|------|------|
| 港匯指    | 資出・111日一零。<br>質入・111二八零。              | 富格林金幣                                    | 金幣行情 | (C)  |
| 最低價    | 香港<br>牧市使                             | 速 收市                                     | 價工   | 之文   |

| 座,居第一                                     | 千萬第二百樓元              | 1 美國海    | 子 元九           |
|---|----------------------|----------|----------------|
| (A) □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ | 第格林金幣之收市<br>(十一月廿八日) | 金幣行情     | 位。  茲一千九百餘座居第三 |
| 香港  | (基)<br>特役 哲          | 成<br>设置。 | 金銀             |

| 第居萬百樓季國 元二<br>余第一卅完,海 九十   |   |
|--|---|
| 位。<br>位。<br>位。<br>位。<br>位。<br>位。<br>位。<br>位。<br>(十一月廿八日)<br>資本林金幣之收市<br>資入・三二八零。<br>資入・三二八零。 |   |
| 香港 遠東 金銀<br>牧市價 收市價 攻市價  |   |
| 37 00 37 25  | : |

| TAN YEAR IN. T. SER ASER | ZW-35-               |
|--------------------------|----------------------|
| 金幣行情。                    | 位。                   |
|                          | 全銀<br>攻市 <b>價</b>    |
| 3.40 3.475               | 4.60<br>3.45<br>3.00 |
| 23.00 23.00 2            |                      |

|                        |                | - 301 Ç      | 7                                     | 7 7 7 1           | 14                  |            |
|------------------------|----------------|--------------|---------------------------------------|-------------------|---------------------|------------|
| 設 名                    | 器市側            | 最高例          | 最低價                                   | 香港<br>牧市 <b>便</b> | 遠東<br>攻市價           | 金貨         |
| 美麗華                    | 37.00          | 37.25        | 37,00                                 | 37.00             | 37.25               |            |
| 百樂。                    | 4,60<br>3,50   | 4.65<br>3.50 | 4.35<br>3.35                          | 3.40              | 4.45<br>3.475       | 4.6<br>3.4 |
| 富豪酒店                   | 3,00           | 3.05         | 2.90                                  | 3.00              | 3.05                | 3.0        |
| (七)                    | )紡織製           | <b>支</b> 類   | 1,111                                 |                   |                     |            |
| 南要紗廠                   | 23.00          | 23.00        | 23.00                                 | 23.00             | 23.00               | 23.0       |
| 新馬製衣<br>南海砂廠           | - 19 2 Table 2 | 1            | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |                   |                     |            |
| <b>依時製衣</b>            |                | 3            | -                                     | , <u> </u>        | - <del></del> : - ' |            |
| 裕泰製衣                   | 8.20           | 8.20         | 8.15                                  | 8.15              | 4 075               | 4.9        |
| 南聯實業<br>受江製衣           | 4.80           | 5.90         | 4.55                                  | 4.80              | 4.875               |            |
|                        | )航業類           |              |                                       |                   |                     |            |
| <b>越洲航梁</b>            | 7.45           | 7.60         | 7.35                                  | 7.40              | 7.40                | 7.3        |
| 會感致铅A<br>萬邦航業          | 5.90           | 5.90         | 5.90                                  |                   | 5.90                | 4.         |
| 継達抗薬 一                 | 4.05           | 4.10         | 3.90                                  | 3.90              | 4.00                | 4.1        |
| 東方貨櫃                   | 3.975          |              | 3.80                                  | 3.925             | 3.90                | _3.9       |
| 舞光航菜<br>医数函度           | 4.30<br>5.70   | 4.35<br>5.80 | 4.30<br>5.45                          | 4.30<br>5.55      | 4.35<br>5.50        | 5.6        |
| to the contract of the | )投資類           |              |                                       |                   |                     |            |
| *                      |                |              |                                       | 7 5               | - 1                 |            |

| CADI               | <b></b>              | 1             | <del></del>   | "' ' ' '      |              | <u> </u>    |
|--------------------|----------------------|---------------|---------------|---------------|--------------|-------------|
| 航梁<br>数铅A<br>航梁    | 7.45<br>5.90         | 7.60<br>5.90  | 7.35<br>5.90  | 7.40          | 7.40<br>5.90 | 7.3         |
| 抗薬 —<br>資植         | 3.975                | 4.10<br>3.925 | 3.90<br>3.80  | 3.90<br>3.925 | 4.00<br>3.90 | 4.1<br>3.9  |
| 航業<br>國際           | 5.70                 | 4.35<br>5.80  | 4.30<br>5.45  | 4.30<br>5.55  | 4.35<br>5.50 | 5.6         |
| ( カ. )<br>企業<br>證券 | 投資類<br>8,00<br>13,20 | 8.00<br>13.30 | 8.00<br>12.60 | 12.70         | 13.00        | 8.0<br>12.8 |
| 美工芸労               | 5.80                 | 6,90          | 5.65          | 6.80          | 5.85         | 5.7         |
| (十)<br>斯威<br>静楽    | 0.165                | 0.16          | 0.156         |               | 0.16         | 0.1         |
| 學報<br>集團           | 2,80                 | 2.80          | 2 80          | 7.70          |              | 2.8         |
| 石<br>貨数<br>工程      | 7.70                 | 7.70          | 7.70          | 7.70          |              | 2.0         |
| 九龍交                | 易所上的                 | 节版            |               |               |              | 11.5        |

| 0.16      | 0.1  | 156 |              | 0.     | L6                                    |
|-----------|------|-----|--------------|--------|---------------------------------------|
| 1         |      |     |              | -1.7   | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |
| 2.80      | 2.   |     |              |        | <del></del> , ·                       |
| 7.70<br>股 | 7.   | 70  | 7.70         | 450.01 |                                       |
|           | 投海價  |     | 最低值          | ٠,     | ACT                                   |
|           | 1.27 |     | 1.27<br>1.30 |        | 1.<br>1.                              |
| , ,       | 1.55 |     | 1.45         | 1, 1,  |                                       |

| 2.80 2.80       |                  |
|-----------------|------------------|
| 7.70 7.70<br>万股 | 7.70             |
| <b>投高價</b>      | 最低價 收1<br>1,27 1 |
| 1.30<br>1.55    | 1,30 1<br>1,45 1 |
| 3,65            | 3.36 3           |

# 是

無比

哥頓 羅渣



强空陣 佐 李察 治畢 湯瑪士 柏

茜貝兒丹寧 羅拔 摩 根 活 (\*)

**吻樂**隊顯生平絕技 張白金唱



糧口够足供提何如

明

助捐慨慷界各請 會量兒護保港香

華

僑經濟

供應 白果 緩落 首九

增二 個月

秀色。其他品種,價格等花菇,均繼續創新高 等花菇,均繼續創新高 無過於日本乾鮑魚及上 與過於日本乾鮑魚及上

零售漲一成八

美國經濟第三季

比較預期爲沉弱

上升二成一

**今年首十月** 台灣批發物價

場映院坪金影金東**場夜午** 夜午特四茂都冠方**場夜午** 

項目,除毛織類外,配額到 电目前出口情况判断 电目前出口情况判断 为三七類、六三七類、六三七類、六三

類利用量都比去年同期要 、六五二類、三三八類。 八一三類、六六九一F類 八一三類、六六九一F類

日五十月本至截

的馬弱。 為性,但美國在七月至 為性,但美國在七月至 為性,但美國在七月至 為時本年初陰沉的表現 與所說:,雖然團體利 數局。

廸羅賓 珠城製片有限公司 少霞 監製

鍾保羅 陳星 譚詠麟主唱 **义廸 莊靜而** 王清鄭則仕 黃

THE BEAST

狗瘋過兇

秀華過狠

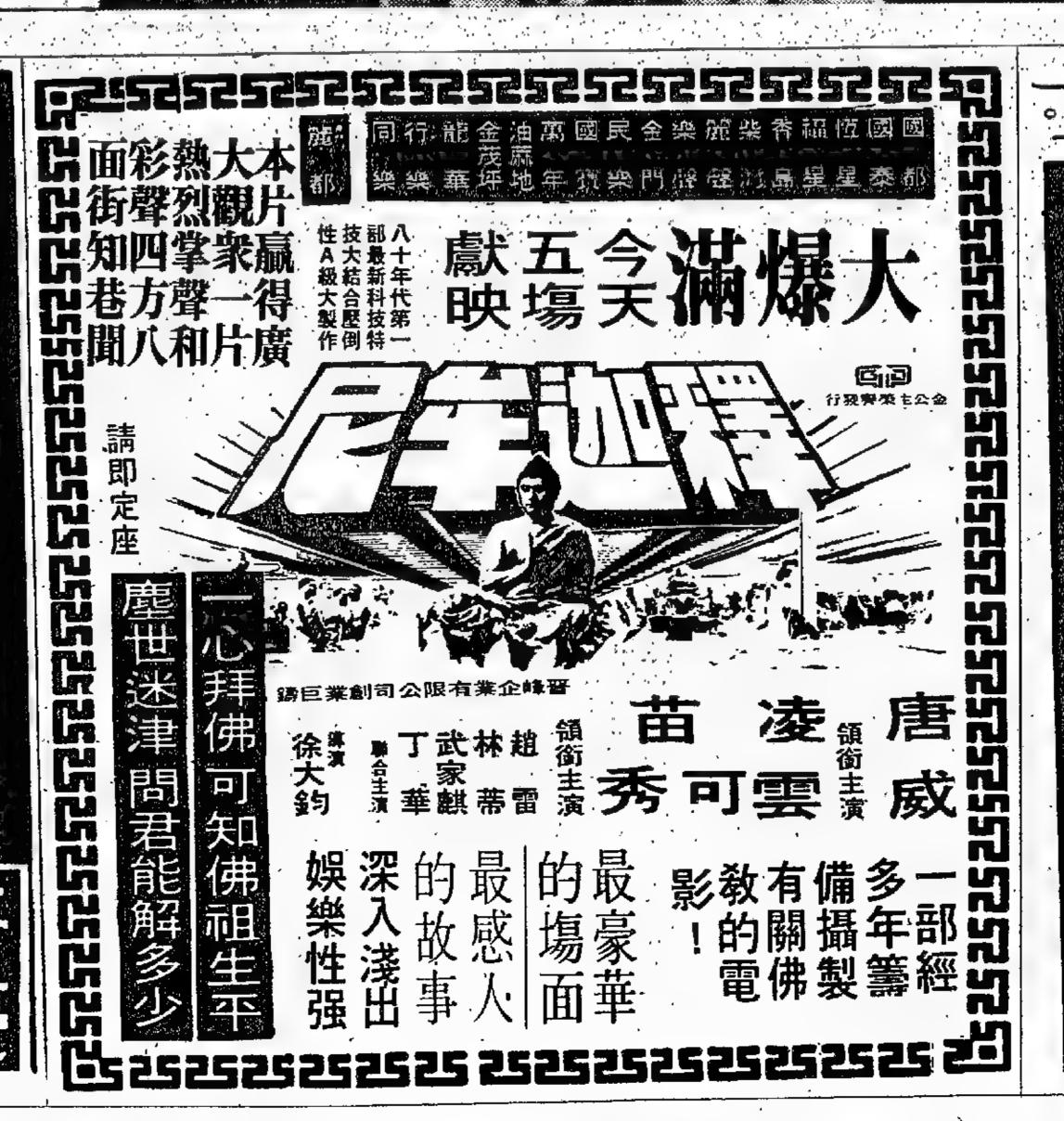
「兵兵指點」繼

創再司公城珠

!線路新人靑年

後「者世救」



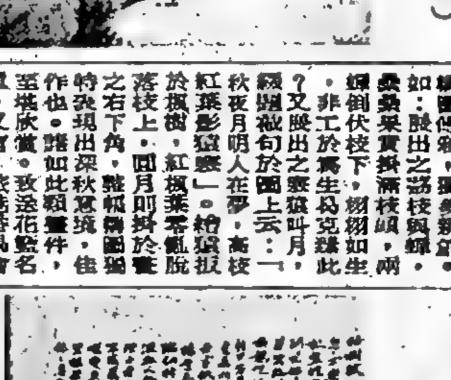




(発古寮士) | 原子原

# 國際名畫家司徒奇 華僑文化

起在大會堂展畫 連展出四天歡迎參觀







國際名 畫家司

橋

立體聲民

息

華夏藝文 

屆荃灣藝術節

蹈

在一个位(廿三)在院雅 李世坤,贾黄谊,默贯有野佩芳,曹雪 孤,朱贵川,萧君亮,张贯有野佩芳,曹雪 孤,朱贵川,萧君亮,张安安,李等 陈爱马,李帝许。朱敬亲,张安安的强简,故印象至深)。竟以 

口

奇



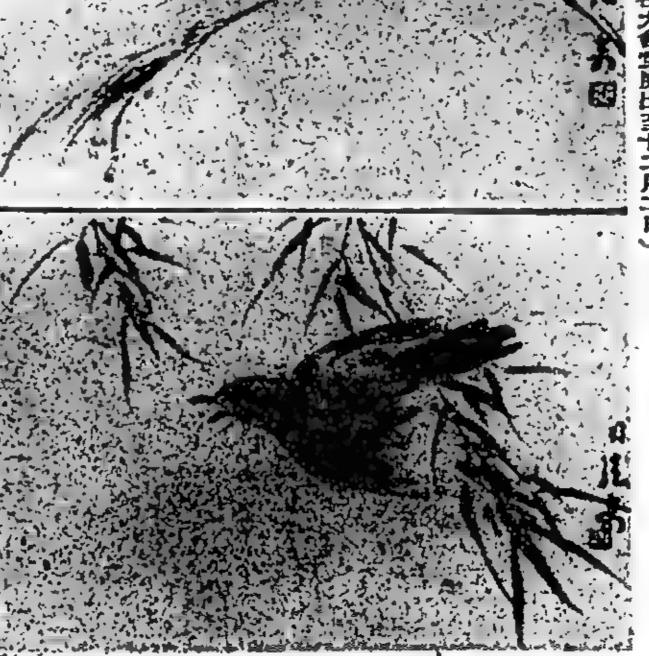
號·五葉鄉投以公一。自四次日星並卷酬開驅即推發驅機等截名。不雅求拓由酸精緩

● 「仍大日精・疾謂見負 融字金計時(神不初經程門) ・勿剛昭・三・遜 癒之量如 功交經帳在十難服・開一選 被臂一老大一能辛 但端。做 無失・法時下町・爲・以 量之因師堂午黃其 宜老其此 云。縣・九四。無 揚人傷時 の歌珠根 複時本具 佛雖語方 迎蔣撰・ 承週之 道小爲得

來月-



専題介紹 EV





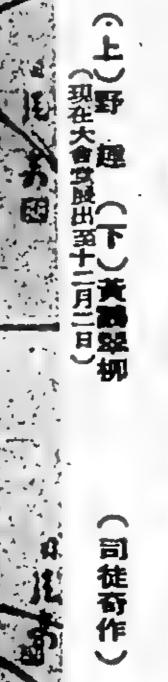
司

徒奇國

张安人村落**容景**(1

司徒奇





\*11月三日止)

大合唱 或 民

日八世盛七世月本) ・(出頭接八堂會

香港聯邦大厦十樓

電話:5-254481(十線)

葵涌12-281870◎海運3-688729

收貨期。開行

24-29/11 30/11

3-9/12 10/12

30/11-7/12 8/12

23-29/12 30/12

南丫島輪

香港島輪。10/12

十二月十六日十二月十八日

元月九日 元月十二日

元月十六日 元月十七日

直航:長堤,羅省,屋崙,三港市,利察滿

內陸轉運至聖地牙哥、史托頓、東岸及墨西哥舞各場

日光島輪

天

太

新興行

超 來

振盛行

海

海

港運

天 祥

振盛行

永

吞

新與行

型

來

碧

二十

六日

六日

SUNSHINE ISLAND

PACIFIC CONTAINER

**輸收受德雷特貨**做

龍 珠 島 輪

香島貨櫃輪

LAMMA ISLAND

HONG KONG ISLAND

SINGAPORE ISLAND

ANTAO ISLAND

龍珠島輪 30/11

吉利岛輪

直航: 進打、蘇丹港。

2/12

吉大港。

MURRAYEVERETT

MANOLOEVERETT

百利怡美利

PATEVERETT

利民怡美利

**FANEOS** 

RAMONEVERETT

PABLOEVERETT

收貨站:九龍倉海運織(二號閘)電話®688729

進口胎期

澳門代理:萬隆洋行·電話:82012·6062

香港干路道中84至86號先施大廈廿五個

澳門代理:與記行宜安衡11至13號 電話2493

往:曼谷、星加坡、庇能、加爾各答

十二月五日

往:門司、神戶、横濱、名古屋。

往:星洲、椰加達、三寶雙、泗水

墨西哥航綫 遠東——墨西哥

林多港,聖約翰·· 奔塔阿勒那斯。

往:安遜那邊・文些路・阿卡蒲爾科及中美・科

十二月二日截貨十二月三日抵港十二月四日開行

收貨站:九龍聯益倉 紅磡蕪湖街

TEL: K-334111 EXT.227

计二月三日

元月四日

電話:5-453911至20

SLAND CONTAINE

直航: 刁拜、巴連、

收貨站:资浦國際4號碼引

直航:雲梨、墨爾砵

| 十同十                                    |  |
|--|--|
| 一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个 |  |

海春將

碇泊處:現代貨箱碼頭葵涌

ASIAN JADE 亞洲翡翠 ORIENTAL AMBASSADOR 初西蘭快航 太古,大阪三共,淦華聯合航楼 澶航;菲齊醫島、盧克蘭、 收貨站: 海運牆及彩虹德記新倉(黃埔倉)

全貨櫃服務

澳洲企業 AUSTRALIAN ENTERPRISE

東方專家 ORIENTAL EXPERT

雪梨、墨爾砵、比利斯本(愛德雷特經墨爾砵

西 KWANGSI \_\_Auckland & Wellington 利來自由域NEDLLOYD FREETOWN Lautoka: Suva, Auckland & Lyttelton.

Port Moresby, Noumea, Vila, Santo, Honiara, Kieta, Rabaul, 29/11 5/12 6/12 - 69/12Lae & Madang POYANG Jayapura, Lae, Rabaul & Port Moresby 21 27/12 28/12 28,31/12

日本東方輪船有限公司

司

郭 冲

Pto.Cabello, Santo Domingo, 'Aruba Curacao San Jose De Guatemala, Puntarenas, Corinto, Acajutla, Acapulco. Manzanillo.

**電話:H238091/8 (8/LINES)** 

收貨站: 青衣迅發貨倉電話 12-457112,457387

漢堡,安特惠普,鹿特丹歐洲定期航輕

大和丸 M.S. DAIWA MARU 直航HAMBURG ANTWERP ROTTERDAM

- AMSTERDAM. HULL. LIVERPOOL. LONDON, LeHavre, Reykjavik with Transhipment at Rotterdam, Bremen, Oslo Gothenburg, Aarhus bergen, Helsinki, Copenhagen, Stockholm, Lisbon, Leixoes, Malmo, Liverpool, London, with transhipment at Hamburg.

汎洋航運有限公司 TRANS OCEAN SHIPPING LTD 德輔道中71號聯邦大厦705室 電話H-238091/8(8 Line) 澳門代理星華船移公司 電話:2797 地址巴索打爾古街95號

H

4-5/12 f/12 10 10/12 16 17/12 13/12 14/12 20/12 22 22/12 收貨藏貨到港

開始 29/11 28/11

1/12 15/12 16/1

協成汽船株式會社

總代理 籍:@249429, @250241(+每) 一協成輪船(播)有限公司 一協成輪船(播)有限公司 「協成輪船(播)有限公司 「大道中僑商大度登一○「第 「新上」月八日開往:星洲、庇能

STRAIT CONT 阿斯特拉峰ASTRA PEAK BAIYUNSHAN-SILVIA SOFIA RAGNA BAKKE FORTUNE MARINE NEP CORAL S.D.ESTERO 阿拔快輪 伊士路 AM.AGUARIUS ELECTRO ACE SEA KING AURELIO 3 SAN-JUAN KHUD.SARYAN XIAOSHIKOU 小形口 SONDE RHAU SEN IBN. BASSAM ZIM MELBOURNE BREMEN MARU HANSEATIC ATALANTI ORT. VENTURE MAN SING HAI CHUN MARIA MARIOSH KWANG TA GREEN: GARNET AL KADISIAH HAI LONG KIEN HWA MOON STAR RIVER NGADA

稲他馬尼拉FROT MANILA 羅 路 ERCOLE LAURO 日莎的 亞関地 抢举仙路土却NED\_SPARARNEKERK南非 東海六號 TUNG HAI 1 PRINCESS JUDY BIG PROGRESS GAMZAT TSADASA 澳洲 NEW HERO OSAKA BAY ASIA ACE KELLET IS. 東方專家:ORT.EXPERT 距當斯網統PRES.ADAMS 麥堅尼網統PRES.MCKINLEY 胸南二號 DONAM NO.2 GLORIA EXPRESS · 迪 TRISAKTI 太平洋特使PACIFIC COURIER 利 星 BONNY STAR 安迪迦一號ANDHIKA 1 利避脫仕 NAVALIS 大 集 會 GREAT CONCERT 常

此利嘉一號NO.1 BINEKE 美上美 BOONKRONG 陶南一號 DONAM I -GEMLOCK OCEANIA STAR COLORADO 三日、路、航 HONG KONG CONT. 三日、排一到 ZIM TOKYO 新與行 GOLD VARDA 金威拉 DONG WON: . 赞島貨閥:FORMOSA CONTAINER基礎 百利恰美利PATEVERETT [ RESONANT 林 KOTA BERLIAN JUPITER 三日 FANEOS 壁色玻漆斯BLUE VENUS - 選 HAI CHIANG 姓華二號 KIEN HWA 2 三日東 利來麥迪遜NED.MADISON 紐西蘭 三日 和 EVER HOPE 四日利 · IB POYANG 和平雅詩 HWA PYUNG ACE 和 雅士馬士裝ARTHUR MAERSK 女 英 始 HEROINAF . 朱麗地亞 SELANDIA 安 FORTUNE RUNNER 英偉雅士 DYNAMIC ACE 选利恰美利MURRAYEVERETT 亚利茲納統FRES.HARRSION - 落 TEKAL 海王石榴 NEPTUNE GARNET 翔非衛士近S.A.VANDER STEL 金 蘇 打 GOLDEN SAUDIA AEGEAN CAREER PRAVADE SEA

HEORINAE 六日 大 三 今日空郵(星期六) 截郵時間 上午十一時 **泰國、孟加拉、緬甸** 巴連、黎巴嫩、沙地阿拉伯、阿曼、也門阿拉伯共和 **図、刁拜、埃及、叙利亞、科威特、卡塔爾、約旦、** 新加坡、沙勝越、馬來西亞、印尼、西澳州 正午十二時 新加坡、埃塞俄比亞、質比亚、新畿內亞、夏威夷、 印度、西德、英國、北愛爾蘭、愛爾蘭共和國、荷蘭 、比利時、丹麥、芬蘭、葡萄牙、西班牙、挪威、法 國、瑞士、以色列、意大利、利比亞、利比利亞、希 / :: 職、寒埔路斯、美國(紐約)、尼日利亞、阿富汗、 與地利、台灣、瑞典、沙巴 斯里蘭卡、塞舌俄歇島、毛里求斯、南非、肯雅、莫

思士基

下午五時

下午六時

拿邀河 RIVER NGADA

金 数 拉 GOLD VARDA

BORON STAR

AEGEAN CAREER

六日 海 豐

今日平郵 義大利、法國、西班牙、尼日利亚、新**加**坡

巴西、日本、加拿大、美國、汝萊

三鼻給、扎伊爾、澳洲、菲齊、紐西蘭、法屬波里尼

飛航雅士 CLIPPER ACE

比拿得力士BELLATRIX

**西亚、南韓** 

育保爾 BARBER PERSEUS

娜 BELA KOSM

華 HSING HWA

**俊 EVER HANDSOME** 

(往何處)(日期)(公司)

AM. AQUARIUS · 抢華拿索 NED NASSAU ELBE EXPRESS 挺 自由者 SL.FREE DOM 海险 GUDRUN BAKKE 庭 SULU CAREER EVER VOGAGER MINJIANG: KHUD SARYAN ZIM SINGAPORE MAN SING H.K.CONTAINER SONDER HAUSEN

MEDITERRANEA SELANDIA 沙加埃夫 KAPITAN SAKHAROV歐洲 比奪得力士BELLATRIX 新 a 雄 ZIM KAOHSIUNG EVER HANDSOME 秦士來 TYSLA 奥加海 OSAKA BAY RAGNA BAKKE PEARL ISLAND ZIM MELBORNE KWANGSI

小石口 XIAOSHIKOU GAMZAT TSADASA PRINCESS JUDY 四日 ANDROS 安都士 ORT.EXPERT 和川丸 KAZUKAWA MARU 中東 着一个大,KAZUKAWA MARU 中東 ~廿九-巴爾的聯盟UNION BALTIMORE 紅海 阿馬都 AMADO AT ALANTI MAN SING

IBN BASSAM AL KADISIAH GOLDEN SAUDIA **逐利**恰美利MAKEVERETT NAGOYA MARU 新企稿 NEW PENGUIN 新加坡 開華碧琪、RAGNA BAKKE、 新加坡 海王島玉。N.TOPAZ 爲尼拉 '薩 FORTUNE MARINE 新加坡 福 翰 丸 FUKUZAKI MARU 有利雅士 ELECTRO ACE 馬尼拉 海王風信于N.ZIRCON SINGWIND CENTRAL VISAYAS S.EXPLORER 馬尼拉

SEA KING 利華嚴仕 NAVALIS 麥堅利納統PRES.MCKINLEY 光榮快輪. GLORIA EXPRESS 太平洋侍從PACIFIC COURIER 迪 TRISAKT GLORIA TRADER RIO COLORADO BOONK RONG 五日 GEMLOCK 五日 OCEANIA STAR 五日 世界之虎(WORLD TIGER DONG WON-五日 新海和 NEW HERO 日本・盆山綫

BEL SHAN 拉 麗 娜 LARIOJA HAI KUO BONITA ACE HWAPYUNG JINJU SL.ENDURANCE TAI LAI HAI WANG **延莉三** AURELIO 3 BIG PROGRESS VENUS 吉利島 KELLET IS. SAN' JUAN 聖周安 ZIM TOKYO 亞洲雅士 ASIA ACE **資利** BONNY STAR 胸南二號 DONAM 2 疫島資樹 FORMOSA CONTAINER基礎 百利恰美利PATEREVETT

新興行 梅 四日 **显 JUPITER** 四日 - 港 海峽資極 STRAIT CONTAINER 基隆 五日 海 大 同 TAI TUNG: 六日 東 和平釜山 HWAPYUNG BUSAN 釜山 六日 和 奥 華 HSING HWA 七日。海 洲 HONGMEM 金嘉娜 GOLD GHANA OCEAN, ESPOIR 依士路 S.D.ESTERO 太 三日 MARIA MARIOSH HUANGHAI CAREER 西非 三日 四日 大 競 會 GREAT COCNERT . 南非 

24. MH 三十 菶 恰 嘉 瑡 , ≡ 古 藴 來 泛 洋 新興行 雅 華 四日 太古 五日 蓬 高

六日

新興行

汎 洋

hill 海 4

TEL.12 457112 12-457387

ARUBA, CURACA O 定期航綫 President Garcia 加西亞總統 十二月廿五日落貨 廿六日開行》 直航Crístobal, La Guaira Maracaibo.✔

汎洋航運有限公司 TRANS OCEAN SHIPPING LTD.

徳輔道中71號聯邦大厦705室 收貨站: 青衣島迅發貨倉

可器三方面

二〇三二七號或駱克道

缺乏溝通乃是紛

爭主因

視

如果國與國之間有審通,之間的構通是十分重要的

爲增敎師薪酬

# 評 受到破壞

徹底解决靑少年犯罪問題 政府家庭學校三者須合作 何鴻鑾在樂善堂校聯合畢業體上稱

引致各方面有不冒强迫教育產生程度

1981

中學會考試題預習專欄

明德出版社朱宏林提供資料

Chemistry (8).

Reginald W. Chu MILL & DALE PRESS LTD.

Solution to Q. 10

(a)(i) It is nitrogen monoxide, NO (ii) The equation is:  $4NH_3+5O_2 \longrightarrow 4NO+6H_2O$ 

(iii) Brown fumes are seen which are nitrogen dioxide.  $2NO+O_2 - 2NO_2$ 

(iv) The platinum spiral functions as a catalyst.

(v) As the oxidation of ammonia is exothermic and the heat evolved can maintain the platinum spiral at an elevated temperature, so, heating is not required the when the reaction has started.

The litmus would turn red. It is because all the. ammonia have reacted and the nitrogen dioxide obtained has dissolved in water to give an acidic solution.

(b)(i) Y is water. Z is nitrogen gas. The equation is:

 $2NH_3 + 3CuO - N_2 + 3H_2O + 3Cu$ 

收字多点

(ii) Add a few drops of liquid Y onto some anhydrous copper(II)sulphate which would turn from white to blue or onto some anhydrous cobalt(II)chloride which would turn from blue to

pink. (iii) Quicklime, CaO, can be used to dry ammonia gas. (iv)(1) There is no reaction because ammonia

cannot reduced zinc(II)oxide. (2) Yes, there is a reaction. The products are lead beads, water

and nitrogen gas.  $3PbO+2NH_3 - N_2 + 3H_2O + 3Pb$ 

Solution to Q. 11

(a) The apparatus X is called glass retort.

(b) Liquid L is the fuming nitric acid.

(c) The equation is:  $KNO_3+H_2SO_4 \rightarrow KHSO_4+HNO_3$ (d) The substance is nitrogen. dioxide, NO<sub>2</sub>.

(e) The equation is:  $4\text{HNO}_3 \rightarrow 2\text{H}_2\text{O} + 4\text{NO}_2 + \text{O}_2$ 

(f) It is because the liquid. experiment contains dissolved nitrogen dioxide, so, it becomes pale-yellow. (g) The colour can be removed

by blowing a stream of air through the liquid L with a glass tube.

聖傑靈女

(h) It is because at too high a temperature, more nitric acid vapour will decompose to give nitrogen dioxide. (i) It is to cool down the nitric

acid in order to avoid excess evaporation of nitric acid which is volatile.

(j) It is because the nitric acid vapour, being a strong oxidizing agent, can attack readily rubber and cork but not the glass.

(k)(i) copper dissolves in liquid L with evolution of brown fumes of nitrogen dioxide and a bluish-green solution of copper(II) nitrate is obtained.

Cu+4HNO3--Cu(NO3)2+2NO2

On evaporating the filtrate, bluish-green crystals of copper(II)nitrate are obtained which, on further strong heating, decompose to give a black powder of copper(II)oxide and more brown fumes of nitrogen

nitrogen.  $2Cu(NO_3)_2(s) - 2CuO + 4NO_2 + O_2$ (ii) brown fumes of nitrogen dioxide are seem as nitric acid oxidizes some of the

sulphur to sulphuric acid. After filtering, the filtrate contains sulphuric acid which will give white precipitate of barium

sulphate when acidified barium chloride solution is added.

 $BaCl_2+H_2SO_4--BaSO_4(s)+$ +2HC1(aq)

Solution to Q. 12

(a) X is dinitrogen tetroxide,  $N_2O_4$ .

Y is oxygen gas.

(b) Z is lead(II)oxide. (c)  $2Pb(NO_3)_2 - 2PbO + 4NO_2 + O_2$ 

(d) Lead(II) nitrate is anhydrous while copper(II) nitrate is hydrated. On heating, water of crystallization will be liberated which can dissolve any dinitrogen tetroxide evolved.

(e) It is because in this way any. dinitrogen tetroxide in oxygen gas will dissolve in water.

(f) When lead(II) oxide is added into dilute sulphuric acid, a coat of the insoluble . lead(II) sulphate is formed on lead(II)oxide, thus stopping any further reaction. The same thing happens when lead(II) oxide is added into dilute hydrochloric acid, but the insoluble substance formed is lead(II)chloride. However, lead(II)oxide reacts with dilute nitric acid to give lead(II)nitrate which is soluble in water.

S+6HNO<sub>3</sub> -- H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub>+6NO<sub>2</sub>+2H<sub>2</sub>O | (g)(i) The pH of the solution will be smaller than 7, i.e. acidic.

(ii) Nitric acid and nitrous acid are formed.

(iii)  $N_2O_4+H_2O-HNO_3+HNO_2$ 

(iv) The oxidation numbers of nitrogen in HNO3 and HNO2 are +5 and +3 respectively. (h) Sodium nitrate and sodium

nitrite are obtained. N<sub>2</sub>O<sub>4</sub>+2NaOH -- NaNO<sub>3</sub>+NaNO<sub>2</sub>

(i) Grey beads of lead and carbon dioxide are obtained 2PbO+C -- 2Pb+CO2

(j) Formula mass of  $Pb(NO_3)_2 = 331$ According to the equation  $2Pb(NO_3)_2 \rightarrow 2PbO+4NO_2+O_2$ 2×331g

at s.t.p. ... mass of lead(II) nitrate required to give 560cm3 of oxygen on thermal decomposition

(k)(i) The products are potassium nitrite and oxygen gas  $2KNO_3 \rightarrow 2KNO_2 + O_2$ 

(ii) The products are zinc(II)oxide, nitrogen dioxide and oxygen.  $2Z_n(NO_3)_2 \rightarrow 2Z_nO+4NO_2+O_2$ 

(iii) The products are silver metal, nitrogen dioxide

and oxygen

(iv) The products are dinitrogen monoxide and water.  $NH_4NO_3 - N_2O + 2H_2O$ 

22400cm<sup>3</sup>

 $\frac{560}{22400}$  × (2 × 331)g

= 16.55g

 $2AgNO_3 - 2Ag + 2NO_2 + O_2$ 

更佳居住環境

酒店業協會參加

分區草

1981

計學會考試題預習專欄

意明德出版社胡應亮提供資料

The causes of the First World

Immediate causes - You

learnt last time that the

great powers (Germany,

that in the end led up to the

At first, the assassination

the local affair eventually

causing the war. By

cautbreak of a world war.

Austria, Britain, France,

and Russia) each took some

steps in the summer of 1914

at Sarajevo was only a local

affair. Because of the steps

taken by the great powers,

brought about a world war.

So each of the great powers

had RESPONSIBILITIES for

"immediate causes" we mean

HISTORY (8)

immediate.

Philip Y. L. Woo

(Mill & Dale Press Ltd.)

Waak (1914-1918) were of 2

kinds: underlying and

Underlying causes: Historians think that the great powers took the steps because of some forces, such as militarism; nationalism, colonialism and so on. These forces affected the great powers alike. though in different degrees of course. In trying to give deeper explanations for the First World War, historians look at the conditions of Europe before 1914. These forces and conditions were the "underlying causes"

Two-way analysis -'Immediate causes" and related:

Question: "Did war break out suddenly out of nowhere in 1914,?" "No, long before Answer: already made the great powers very bad, so that a minor affair like the Sarajevo assassination led to 'a world war in 🕟

underlying causes" are.

1914, some forces and and conditions already. relations between the Question: "Were the forces

and conditions before 1914 alone sufficient to lead to a world war ?" "No, these forces and conditions made war likely but not absolutely unavoidable.

"Why did not a Question: world war break out in 1913, 1912 or 1911?

"Because the Answer: underlying causes alone could not lead to a world war.

Question: "Why was there a world war in 1914?"

"Because both Answer: immediate causes and underlying causes were at work.?

### UNDERLYING CAUSES OF THE FIRST WORLD WAR

1. The Alliance System - The alliances were:

. a. Dual Alliance 1879 -Between Germany and Austria. However, Germany kept good relations with Russia. Britain remained in isolation from European

alliances. France was in this way isolated. b. Franco-Russian Alliance 1893-94 - Germany tried to prevent Russia and France from entering into an alliance because Germany would then be

between two enemies (one on the east, the other on the west). However, William II became Kaiser in 1890 in Germany, and dropped the friendship with Russia. Therefore France and Russia came into closer relations. In 1893-94, the two countries made an

alliance. c. Entente Cordialle 1904 -Britain saw that other powers made alliances and feared of isolation... At first, she approached Germany but William II: was not enthusiastic for an alliance. Finally, in 1904, Britain and France patched up their quarrels over colonial matters and

concluded an agreement

called Entente Cordialle. d. Triple Entente 1907 -France then brought Russia and Britain into closer understanding. The 3 powers concluded the Triple Entente in

camps: the Triple Entente against the Dual Alliance. Although the powers in each of the camps need not support one another in times of crisis, the situation made very likely for a local affair like the Sarajevo assassination to develop into a world war. This was because each of the great powers knew that there was support from other powers. They might take strong steps against each other, as they did in the summer of 1914.

2. Militarism - This had the following meanings:

a. People were enthusiastic for war or military things. b. Governments built up their

military power. c. Governments were

influenced by military men to adopt military policies.

(a) above made war a thing welcome by the people. (b) made war more destructive than ever. (c) made governments decide on making war against one another.

---- to be continued ----

these "responsibilities". 刷姿誌僑迎閱向户

e. Conclusion - Europé was



客事後失

in this way divided into two

下午二時 女子中四散交獨語下午二時 女子中二時 女子中二時 女子中二時 小四至六年級英文自由題集誦下午二時 小學組戲劇式集誦 小學組戲劇式集誦 小學組戲劇式集誦

學英

詩英區

燕瑞關校龍

英詩獨學中·關瑞 八分奪得英詩獨處 八分奪得英詩獨處 八分奪得英詩獨處 八分奪得英詩獨處 八分奪得英詩獨處 八分奪得英詩獨處 八分奪得英詩獨處 八分奪得英詩獨處 八分奪得其 以來的所 是切

、 六零語成蹊藻、

適當。對新界同學能有這樣演出,非常高麥森賽後表示,同學們的表演非常精彩

中三女子非公開組英詩

女小五六郎

朗誦船

保良第

以男九十五

聖瑪加利女書

院

兩生分佔冠季軍

在分獲得中三女子非公開祖英詩獨論冠軍。 五分獲得中三女子非公開祖英詩獨論冠軍。 一直聖馬加利女子哥院的黃美梅以八十 一直聖馬加利女子哥院的黃美梅以八十 一個。

# 朗誦搖籃歌有四大要點 校際朗誦節特輯

聲音親切韻律搖曳 神態脈 

此外,有部份同學目光不能接觸關案,也也 是喉頭音變上頸音,很多不能表達適多,以致扣 是喉頭音變上頸音,很多不能表達適多,以致扣 是喉頭音變上頸音,很多不能表達適多,以致扣 大部份分數。 一段緩慢,而段後半較前半邊。 此外,有部份同學目光不能表達適多,以致扣 大部份分數。

**她勝出宣乱** 

**粤語詩詞獨誦** 得八十七分。

得八十七分。

得八十七分。

為二分之差次的是保良局甲辰小學郭沛霞,
這組賽事昨午假朗誦協會舉行。 **魔卿,得八十五分。(邵)** 翎,湖商小學上午校莫敏清及保良局第四小學問四位季軍分別是聖瑪利書院的梁秀宜,香了

数州,各得八十六分。 為頭,陳瑞祺小學的原 為頭,陳瑞祺小學的原 為頭,陳瑞祺小學的原 多面女子附小學的原 中不中之處。 

亞軍李慧三季軍何佩儀溫穎盧敏嫻吳 婷婷 鲟 光神態 自然勝

四女子

險艱除力榮衍伍

登山

家女兒維肖維 一分榮譽成績勇奪孫秉樞盃六粵詩詞集誦三院關啓明校

. 亞革的数課

金劉

朗

下午二時 小三女子多語時 下午二時 小三女子多語時 下午二時 小三女子多語時 下午二時 小三女子多語時

今日 賽事

八十三分。(真)李軍爲聖海加利女子書房的蔡麗君

礤浙公學的摄璋琪,却以八十四分獲記

年校的王芷琪,聖公會 。 為) 的吳帮恩,聖心小學上 ・名得八十九分。(蔡 敏茵,聖保爾男子小學 保羅男女小學的何婉爾 毛趾給 崇德奪 朗女子 歌劇般享 英詩冠軍

帶要,她們分成兩個 等一毛趾一。 時一毛趾一。 時一毛趾一。 一系列整齊公司 於一毛趾一。 一系列整齊公司 的是英 的是英 的是 一

更使知識迅速放入腦海中

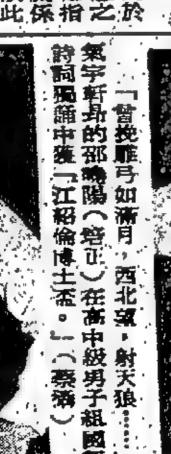
一聖經朗讀國際秋茜娜勝出

利誦讀不

但使精神投1

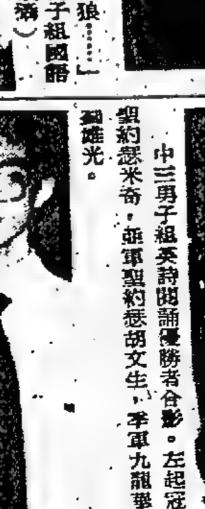
初級女子英詩獨誦

麥海倫聲綫美冠軍















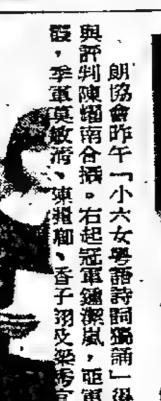


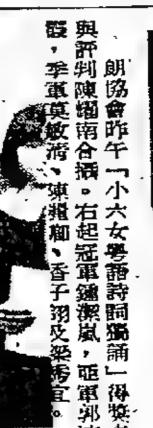














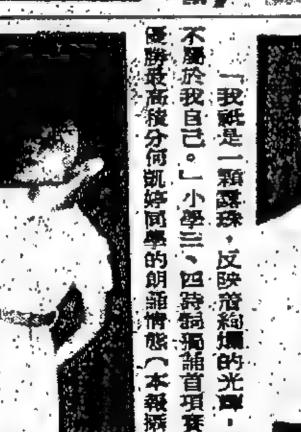


























# 報 拯總聯辦第五 屆 N.

賽程六百 全 年 四季游泳運動增 由中灣游

報名日期: 期: 一九八一年一月一十七日止,闰日那公時間在香港中最島后大道中一五四月增加,上屆(第四屆)已超越千人,分五組比賽,隋况熱烈,本国將於八一年一月一日(星期四)(各参加者須於當日早上九時正於淺水灣別: 一九八一年一月一日(星期四)(各参加者須於當日早上九時正於淺水灣別: 一九八一年一月一日(星期四)(各参加者須於當日早上九時正於淺水灣別: 上屆(第四屆)已超越千人,分五組比賽,隋况熱烈,本国將於八一年一月一九八號華英昌大夏五〇一室報名。電話:五——四五九〇七七。 用: 每位拾元正。

美特獎同時頒與得勝者保有作為紀念。如有未明顯者,應預先與當事,念盾或優勝盃或優勝盾送返總會保存,不得擅自據爲己有)。 慶勝盃問題,會方將依照英華邦教生會世界教生組織規則,几獲此獎 凡獲此與者

橋

13共具: (一) 賽員不得當日改名。(二) 賽員必須穿戴賽會發給有號碼之泳帽,否則不得參加比賽。(三)所有泳員須於該日早上九時向本會副孫德部報到,由召集人幣名後,步行則不得參加比賽。(三)所有泳員須於該日早上九時向本會副孫德部報到,由召集人幣名後,步行大震運襲風,而此項比賽必須服從裝判及工作人員指示,否則取消參加資格。(二) 携來衣物,涂量須各自照顧,如有特別事故或意外發生,會方不負任何責任。(三) 如在比賽當日早上遇有需要或監風,而此項比賽必須級從裝判及工作人員指示,否則取消參加資格。(六) 泳員到邊終點上訴費一百元正,不得直著紙不發還。

清於一九八<u>年二月</u>日

一工日久·冰錦標賽 門門工時間內到本會中環辦事處領取證語,逾期不再受理。 一工日久·冰錦標。 六分十七秒二

一九八〇年一月一日保持者:張運志(東方冬泳會)男子最高紀錄:六分四秒正

新南威爾斯網球賽

港靑隊今赴馬尼拉 廿 一 一屆亞靑盃

他們應該抱學習的態度 他們應該抱學習的態度 不少人認為港青隊 比赛の上版を表現である。 凯, 前晚在港級之戰與 結束在鳥溪沙的三天集

IST. .



一再借 迎戦 秘魯 三將

天仍未見三人到港,故此,幸姐再謂三名本地脚來助請得三名猛將艾華利、鄭高和山納比亞、以求以南美未因此而掉以輕心。陳瑤峰爲求打敗這友南美勁旅、投譽國家隊亦不外如是耳。 从醫國家隊亦不外如是耳。 从醫國家隊亦不外如是耳。 故此,绿姐再谓三名本地脚来助陈郑琦等爲求打敗這支南美勁旅

南華元老表演



比賽秩序

項

會

根在特殊奧運會宴上致聯

國輝代表

港

不五屆香港特殊奧運命

被船私走艘兩 男

太跑十山的 聽後 二之 但

組年青人秒創馮她奪遊處先 盟組少數的於更得子於。 主然年出紀兩一有女將做 珍門皇人錄小九可子會條 單

監判款罰

新 長 程 程

公共事務

材

不足

港台聘專家來訓

应路入一九八一年,根一開始,香港電台及無綫一些有關公共事務的節目還有一個月零幾天一據政府規定,從八一年一、雕的都必須多製作一將在廣播大廈隔鄰與建另一製作中心。 電視部製作多了,原有地方不夠應用,

在结婚之前,杜鹃莎於下月太日在大會堂舉行,太空節奏八〇一件, 是一个年二十四歲的杜鹃莎,當她十一歲時即踏足歌圈,至今已十多年二十四歲的杜鹃莎,當她十一歲時即踏足歌圈,至今已十多一大路,就要上了她,然後即展開熱烈追求。 在结婚之前,杜鹃莎於下月太日在大會堂舉行,太空節奏八〇一大路,

者:你說呢?後來她又補充的說一切得看婚杜麗莎就踏上赴美的航機。至於婚後是否是

日在美國結婚

杜麗莎

下月結

婚禮在美國學行

新郎是與她認識了五年

杜鹃莎飛馬來西亞去探望彼得的家人時在二十日在美閣換克拉荷馬州與相戀五年的

**有如此的毛病,可能他穩,但步法身形太虛浮** 

四「六月飛霜」時的恋答說。

溫廣成和黎王鹽濱出

「林冲之郊别休

戦争

巨片

偷襲珍珠港

日晚明珠九點半隆重播映

皇

世 大

士名片

以有點怯場吧

「拾玉鍋」中,旗採玉縣,當她執起她來和紅綫女比,不用說區麗華的鍋旗傳朋。當區麗華上場唸白時,鍋貨傳朋。當區麗華上場唸白時,

專門訓練電視人材 事門訓練電視人材 由英倫方面聘請了 由英倫方面聘請了

温故知新初賽 一校爭





能亂送禮 一婆話你知

婆終於得償所願,獲得批准入住安老院。申請入住安老院,以渡餘年。經過申請手續三遽,生活孤苦伶仃,她唯一的希望就

鄭文雅計

《奴夷隐事



流行音

周



學選開公

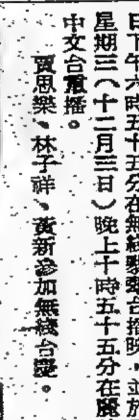


麗的

粤語名片欣賞

促使美國正式加入第二 大世界大戰,同時對於 大世界大戰,同時對於 大世界大戰,同時對於 大司安坐家中一個襲珍珠 大司安坐家中一個

今播巴金 家





綾播

生 命 之 源

\*\*\* 即日開始公開自由投票。十大影劇明星包括電工表質助之一九八〇年度「十大影劇明星)。「

類廣告

天四元

想的腐敗。

想的腐敗。

想的腐敗。

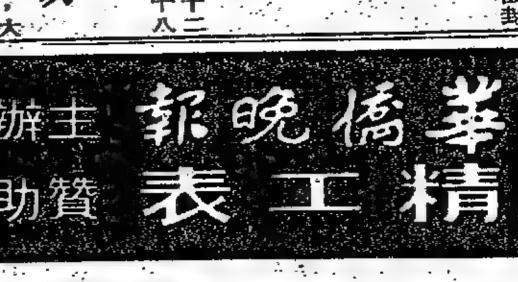
是我一成爲鮮明的對比,也反映了中國學會自由而離家出走,他的官行與覺新的人都得不到幸福。覺民前車用鑒,與釋奏也愛他,然而高老太爺却要迫他娶瑞珏,也愛他,然而高老太爺却要迫他娶瑞珏,

翡翠台今晚播

百

跟電檢点 所 孫 孫 孫 先 次 笑

上海越劇團受落



四項、

公開

有獎:

·一人一 取,即須再抽,務求母一獎品,聯根投入租獎稱以便公開抽外,並有獲得由辦工表該出之

取入場券一張,每人限一段,編號入座,先到先一〇號塞僑日報大厦或述员主街鄉人銀行大厦寨換取入場券印在一一張、主導僑晚報指定之日期,數迎投票人及各界人士参加,辦法爲:清單獨月十六日下午四時,在香港大會賞學行之「十大

地址及瞭碼,以便抽簽。

大影劇明星介紹名單

助贊表工精 〇八九一 明大 日六十月二十 會大藝遊獎頒

外國朋友來談生意,林綺雯有心飯,並代父親招待朋友,原拍了幾個通賓戲,昨日才獲休力林綺雯近來大受無綫重視,

張一券毎

券塲入 花印券换

日換公本注保後剪 期券佈報意存請出

米瓜米譚陳蘭張摩施李譚鄭米亞

上演,

狗

由

山玲主持

到上海去開工廠。自此我很希望再去上海,因為我跟上讓我認識替幾的BUSINESS WORD;而且給達,給一個法國公司做FASHION EXECUT一不亦樂乎?」

子的時間也不够一沒有關。在在研究所能,因爲我想

台

節

目

及参加整题咭設計比赛,越要小朋友將心目中 香港電台靑少年天地,數迎十五歲以下的

聖誕咭設計比賽

年天地舉辦

扭 問 恕 有 角 同 德 合 時 遙 劇 柔 夜 開播 不 耳 。 時 關 節 半 星 名 和 • 收 出 再 共 她 又 爲 目 至 期 。 说 紫

可以獲得豐富的獎品的。献止日期,十二月十年天地節目主持人收就可。冠匪季軍可以獲得宮里題店做好,寄九龍中央郵政信箱二〇〇號寄少

日有阮妙芬「香瓶電合第二合

担任本次

現代民歌協會

黎日

# П 明 年代面面觀

優勝者粤

曲歌唱會

港台舉辦菊部新聲

# 談審判 星期日中 團的意義 〉港台播

香港電山 全面 、強交通

你提供最快,最準最全面的報本,則會以第一時間隨時播出一時至下午六時,每隔十小時有一時至六時半,每隔十小時有一時至六時半,每隔十小時有一時至六時半,每隔半小時有一

號錄音点

文姬歸漢」

香港對澳洲

山對秘

(石川)



告



教}古授(典

學認

「無骨玉女」

**9** 

會話氣打字

德誠烹飪學院 師資最好★學科最多★教授最認眞★ 八週年記念半費優待



多好者 OEFL 英美華籍教師授課 拼音會話文法寫作

是一个DITTER 由業管理》于MIX 語言專科日文法文英文西文 打字 簿記 速記 出入口班 商業信扎 AIRLINE 電腦 TELEX 美籍學者教歷屆托福試題 美國課本及應力測驗聲帶 AIRLINE

商高洋商初英英英國日室别打 業級行業學文語文語文內文字 簿會實信英拼會文章文設速字 記計務札文音話法話班計記班

|際會計專科學校 

琴學 學 樂理鋼琴結他小提琴個別教琴室租練冷暖試演 室景舊名廠新鋼琴 九龍旺角亞皆老街96號利豐大樓四樓 電話:K九五七五三一 K九六二五零八

社 交 會 由吳偉老師親自敎授. 初班: 12月2日 中班: 12月15日 中班: 12月15日 課程: 八種舞。 上課地點: 南華會體育館舞蹈室 報名處: 南華會圖字綜合館圖 775367 (逢星期二)

菲 口

包做到滿約

或於公ALSTATES
COMPANY

新型河生學兒寄托有意 (祇限一名)

奇

信用卓著古碑載道後萊居上當達非女傭

六期星

### 1981

中學會考試題預習專欄

中國文學

歸去來辭並序

一 ) 作者: 陶曆(公元三六五——四二七)字淵明,又字元 ・
死・
江西潯陽柴桑人
・
生於東

・
末年

而卒

於南

朝 宋代,他於世代仕宦的家庭,曾祖侃官至八州都 香·封長江郡公·祖父茂·曾爲武昌太守·父親 亦是太守;大抵都是清廉自守,所以家境並不豐 裕,到了陶淵明時,就須自耕而食,但淵明一點 不以此爲苦,淵明曾做過幾次官,最後的官職是 彭澤令,他不願在官場中與人同旒合汚,所以最 後還是東官歸田,過濟隱居的生活,為下不少田 圍生活的詩篇,被世人稱爲「田園詩人」。 歷來評介陶詩的人·往往稱讚陶詩中所表現的真

麗,元好問論詩經句說:「一語天然萬古新,豪

華落盡見眞淳,南窗白日藏皂上,未害淵明是晉 人。」他的詩表現出自然和眞趣,最主要的是由 他的性格而來,蘇東坡說他:「欲仕則仕,不以 求之爲嫌·欲隱則隱·不以去之爲高·飢則扣門 而乞食·飽則雞黍以延客。占今賢之,貴其眞也 。」所以晉宋間官堪風氣對淵明來說,是絕對不 適合的,他要生活·才只得做官,歸去來辭序中 說:「余家黃,耕植不足以自給,幼稚盈室,餅 無關粟,生生所資,未見其術,親故多勸余爲長 吏。—他所當的,也只是小官:不久就發覺自己 是「不能爲五斗米折腰向鄉里小兒」的人,也就 辟職不幹了,他對功名是能眞個不要。朱熹說得 好,晉宋人物,雖日尚淸高,然個個要官職,這 邊一面清談,那是一面招權納貨,陶淵明**眞**個能 不要,所以高於晉朱人物。」 陶淵明受儒家思想的影响,曾接有建功立業的壯

志。他受證屬家與籍,「飲酒詩」的一首說: 少年罕人事,游好在六徑。」儒家思想對他有一定的影響,少年時期,他曾有建功立業的壯志, 追求儒家所推崇的堯舜之治;「雜詩」中說「憶 我少壯時,無樂自欣豫,猛志逸四海,霧融思遠 蓋。」但東晉官場仕途的黑暗,他最後還是選擇 了歸園田居的生活,他說過:「少無適俗韵,性 本丘山」: 能够重過自由自在的田園生活,他自 己形容爲「久在樊龍甚,復得返自然」。淵明就 在田園幽居的情形下渡過晚年,他的作品輯成陶

陶淵明的作品大概可以辭彭澤令那一年爲分界,

分爲前後兩期,前期詩人爲了生活而仕,對於當 時黑暗的政局雖然不滿·但仍希望有明君在位· 能輔助平治天下,幹一番事業;詩中也流露出一 些憤恨和熱情;後期的詩,意境比前期超脫,胸 懷淡潘志趣高遠。陶詩不論是前期的或是後期的 ,風格上與魏晉南北朝作家完全不同;當時崇尙 華麗辭藻和對偶排比的運用・陶詩却自然平淡・

他在內容上也不是談玄遊仙的一類而寄與於描寫 山水田園;自然冲淡可說是陶詩獨特的風格。陶 詩在六朝崇尚雕章琢句,詞藻堆砌的文風中,並 不很受推崇;在唐末後才爲人所重視,給予很高 的評價,蘇貫說:「淵明作詩不多,然其詩質而 質綺・瘤而質腴・自曹、劉、鮑、謝、李、杜諧 人·莫能及也。」這番評論對陶詩是極爲推崇了

「歸去來辭」是淵明辭掉彭澤今歸田所作。根據 本篇序文所記,這是「乙已歲十一月」的作品, 當時淵明四十一歲,宋醫本傳說「………」執事 者阻之,以爲彭澤令。……那遺曆郵至縣, 東日:『應東帶見之。』潛数曰:『我不能爲五 斗米折腰向鄉里小人!』即日解印綬去職,賦歸去來辭……」鄰統陶淵明傳亦載:「歲終, 會郡遺督郵至縣·使譜曰:『應束帶見之。』淵 **数日:『我**豈能爲五斗米折腰向鄉里小人!即日 解綬去職,賦歸去來辭。」 但本文自序則說:「每程氏妹喪于武昌,信在較

「不能爲五斗米折腰」是淵明個性的表現,是他不做官的表面理由;「程氏妹丧於武昌」是個近 因,也是一個難口。 朱熹說的是:「陶淵明有高志遠職·不能俯仰時 俗,故作麟去依辭以見志。」 三)文體說明:

本文是辟賦體,賦,本來是文學上的一種寫作方 法。詩經中以賦的手法寫成的詩篇可不少·文心 雕開詮賦篇說:「賦者·舖也,舖采搭文·體物 ——屈原,在「雕發」裏舖叙了他上天下地去零 求理想的過程・也剖白了詩人底個人的心志;我 們稱屈原的作品為「騒」,為「屈賦「;史配屈 原列傳亦說「乃作廖沙之賦」,然後投泊羅而死 賦·這種文學作品上的炭現手法·詩詞中常見選 用,譬如十九首的「西北有高樓」。開頭就舖陳 了高樓的位置和華麗的建築,是以「賦」起的手 法。詮賦篇認爲「賦也者·受命時詩人·拓宇於 楚辭」是很有道理的。 及漢代,枚乘,司馬相如等人的作品,多以賦法

作叙事詠物,於是「舖采寓文」者多,而「體物 寫志」者少:漢賦是專採用華麗的詞葉見稱了。 魏晉南北朝時期,我國文對最明顯的傾向是形式 主參,駢儷的風氣日盛,又講究韻律和音節,不 論詩文辞賦都如是,陶淵明的作品,却永遠保存 他特有的個性——那種平淡自然的風格。「歸去 來辦」一篇,不論古今,都一致承認這是千古的、傑作,能够以賦的方法去抒寫自己胸懷志向的,

個四字大

除屈原以外,恐怕只有胸淵明了。「歸去來辭」 一文,作者那種「富貴非吾願」的個性活現了, 他會愛田園生活,通篇充滿了詩人對這種生活的 來辭一篇而已。」可謂推崇備至了。

喜悦的感情,一掃六朝一般作家專門堆砌舖陳的 思智·歐陽修曾說:「晉無文章·惟陶淵明歸去 (四)文章分析: 本文分「序」和「餅」兩部份;序是引于,來表

白作者所以任官和去職歸田的原因,也說明了為 作的動機。辭是正文·描寫歸居田園的生活情趣 抒發自己的思想感情,是主題所在。 正文部份又可分四段: ①「歸去來兮」至「恨畏光之熹徵」:說明决心 路田園居,並抒為歸家的殷切之情。

:述初抵家門時的喜悅和家園生活那惟悠閒性 ③「歸去來兮」至「感吾生之行休」:述說歸隱 田園後的趣味和抒寫不受世俗約束的心情。 ④ 「已矣乎」至全文末,叙述此後安身立命,純

②「乃瞻衡宇·載於載奔」至「無孤松而盤桓、

任自然的哲理。

公考(四)作答。

(一)試簡介陶淵明的生平及爲人品格。 **参考(一)作答。** 

(二)本文主旨何在?其寫作動機爲何?試加以說明 参考(二)作答。 (三)試述本篇內容大要,並分析其段落大意。

淵明集,共十卷。

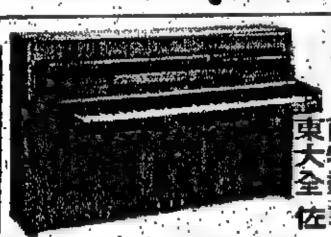
奔, 自趸去職。」

37411603

天然機構・用料一流 選料上乗・並有保證 - H 785375H 786509

日 日 日 公司 5-444221 5-441615 3-7795566

晶

















服務中心



亞洲旅運大免費縣各國特快證

免費為各國簽證四季平機票

星馬團2050

専門辦理・各國簽証

類分報本利惠 話電撥請告廣 (五)221583



從化,廣州進補遊覽團三天\$380

六天豪華團19/12\$1880

<sup>倉時機</sup>合時旅行社主辦

精選省外線》 11,12月豪華酬賓航空團

昆明,石林新線6天\$2480 > 南寧,柳州,桂林7天\$2280 上海,南京,鎮江,無錫,蘇州,杭州10天\$2980

24/12 星湖,從化,廣州5天650 直航北京

廬山、南昌賞雪團七天\$1680二程飛機、直通車返

總社:北角英皇道512至612號健威花園商場109室

桂林、陽朔、南寧五天遊 15/12 17/12 \$1550

電話:H-632104-5 (名額無多,報名從速)

逢星期五出發,特設金牌蛇宴優待團友

一声的技術團 台灣旅遊・日本旅遊

韓國旅遊 泰國旅遊 代理各地特廉機票 直接發售歡迎垂詢 星馬旅遊・非島旅遊 專用電話 歡迎社團工廠委託安排行程

香港國際大厦1702室 電話:5-447137

華僑日韓民賣者

專辦各地豪華旅遊團 台灣5天 \$1680韓國四天 \$1990 日本公英 \$2890泰國假期 \$7390

歡迎來電查詢 K 969174 K 951121 地址:旺角胡社生行912 室

\$3190 \$2390 \$3950 杭州、蘇州、無錫、南京8天25/12 北京、南京、無錫、蘇州、上海、杭州 三程飛機15天6/2 南昌、盧山7天9/12 16/12 23/12 \$4590 \$1635

\$ 5650

\$ 7690

美國西岸十一天 \$ 6250

美加十三天

出發日期:

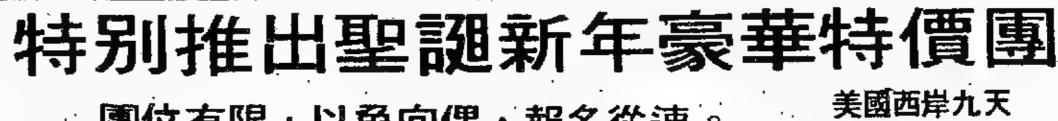
八天豪華貴賓團 \$2988

\$1790 五天加班團24/12\$1695

中華航空公司贊助

聯邦包機直接主辦

香港德輔道中156-162號通用商業大厦M4室 電話:5-454811 ( 先施公司對面 ) 本公司爲國際航空協會會員,美國運輸協會會員,信用可靠。

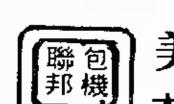


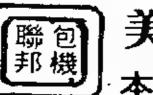
團位有限,以免向偶,報名從速。

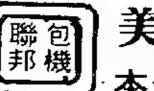
遍遊:夏威夷、洛杉機、廸士尼樂園、荷李活、環球片場 、聖地牙哥、拉斯維加斯賭塲、紐約、溫哥華及多倫多各大城

11月8日、15日、22日、29日、 12月6日、13日、20日、27日・ 1月3日、10日、17日、24日、31日| 2月7日、14日、21日、28日・









逢星期六出發



特點:本團由美國聯邦包機直接主辦,分公司遍佈全美加 ・全以華人為服務。乘坐中華航空公司747客機,絕無語言

1981

中學會考試題預習專欄

## 經濟及公共事務(八) 明德出版社正啓光提供資料

Economic and Public Affairs(8)

K. K. Wong & L. T. Chan MILL & DALE PRESS LTD.

Money and Banking Central banks and commercial banks - their functions and facilities

I. The functions of a central bank.

A central bank is a bank of government. It is set up by the government and is not profit-making. The implementation of policies in a central bank is directly controlled by government. Usually, a central bank is the nationalized institution which work with the government to carry out the monetary policy and to promote the economic development of the country. Its functions can be summarized as follows:

1. to issue legal tender

Currencies, including banknotes and coins, are issued by the central bank under the supervision of government. Since the amount of circulating currencies can influence the purchasing power of the economy, government is responsible for adjusting the amount of legal tender issued by the central bank.

In a complex monetary economy, money serves as a dynamic role in addition to being a medium of exchange. Government may regulate the level of money and liquidity in the economy so as to achieve some desired policy objectives such as the control of inflation, the growth in the Gross National Product and the improvement of balance of payments.

to be the bank of

government

Government revenue are usually stored in the central bank and the public

expenditure and payments are done through them a central bank usually keeps the accounts of the government departments.

3. to be the advisor of government on financial and monetary policies

The central bank acts as the advisor of government in all the matters about monetary and banking policies. The central bank may has a effective management team giving relevant information and suggestions to government so as to solve any economic problems and to help the economic development. 4: to keep the cash reserves

of private banks It is a law that all the private banking institutions must deposit a part of their cash reserves in the central bank. Accordingly, the central bank centralizes the cash reserves to protect the security and control the liquidity of the whole banking

system. Whenever there is necessary for the private. banks to borrow some money, the central bank will back them up by lending them cash funds. If there is any financial crisis occurred in a private bank, the central bank is responsible for supporting it as far as possible in order that national economic stability can be maintained.

5. to be a bank of central clearance, settlement and transfer

The central bank is the bankers' bank. It provides the facilities of clearance of cheques and the transfer of funds between banks. It is the place for the banks to clear their cheques received from their customers and drawn upon other banks. In such a case, mutual indebtedness between the member banks may be can celled and the amount owned to any banks would be calculated.

6. to supervise the operations of private banks.

A central bank takes the responsibility to help the government to carry out the banking laws and to watch and direct the work done by private banks.

7. to carry out monetary policy The central bank controls the note issue, accepts deposits from and makes loans to the commercial banks and money market in such a way that it handles the main tool of monetary policy in country. For instances, inflation can be tackled by the monetary authority through control of the quantity of money which is circulating. In addition, government can change the reserve ratio of the private banks or change the discount rate and the rate of interest by adjusting the banking ordinances so as to achieve the goals of monetary policy.

8. to keep gold reserves and foreign exchange reserves of the country

In order to maintain the stability of the external value of the natioal currency system, the central bank keeps the gold reserves and foreign exchange reserves to undertake the open market operation by law of exchange control.

9. to offer facilities to customers as a commercial bank does

The central bank also provides the general banking services to the customers such as acceptance of deposits, loans and advances, remittance and other services.

II. The functions and facilities provided in commercial

banks A commercial bank is a profit-making firm operated by private individuals. It is established for the purpose of seeking profits by way of offering various banking services. Banking laws and ordinances are set up to regulate the working targets of all commercial banks.

The commercial banks operate branches and directly deal with individual customers. They are operated under the supervision of government of central bank and play an active economic role. Their functions can be summarized

as follows: to keep money for customers Commercial banks provide the services that saving deposits, fixed deposits and demand deposits are accepted. Different rates of interest are applied to various

withdrawing money. 2. to lend money to customers

deposits together with the

different ways of

Loans and advances are granted to commerce and industry in order to earn the reward of interest on one hand, and promote the industrial and commercial development on the other. The loans and advances include short-terms and long-terms loans, advances, overdrafts and discount bill of exchange. Government play the supervisory role to cover all deposit taking institutions. 3. to create bank credit

Either a central bank or a commercial bank can bring about an increase of equal amount in bank deposits. In other words, when a bank makes an advance to customer, whether by overdraft or loan account the result is an increase in total purchasing power.

For example, if a borrower has only a small balance to the credit of his account and he obtains an overdraft of \$500. He can draw a cheque for this account and pay it to the creditor. If the creditor deposit it into his own account, the creditor's account will have increased by \$500. In this case, the borrower's account can only show a debit for this account. In the combined banks' balance sheet, advances and deposits will both have increased by \$500. If there is any monetary discrepancy happened; the central bank should have the power to control the expansion of bank credit.

to offer the service of remittance

Remittance means that

the money is transferred from one place to another. Imagine that you want to sent HK\$100 to your friend living in United States, you can ask for the help of the Remittance Department in any commercial bank.

First of all, the Outward Remittance Department would calculate how many US dollars your 100 HK dollars will buy on the foreign exchange market by referring to the day's exchange rate. If the rate is HK\$5 for US\$1, your HK\$100 will buy US\$20. Therefore the bank will give you a bank bankdraft for US\$20. Next, you can use a mail transfer. That is to say, the bank sends an airmail instruction to its branch in United States to authorize the branch to pay your friend the sum of the money. If it is very urgent for you to send the amount of money, you can make use of the telegraph transfer although it would be more expensive. 5. to offer import and export facilities

Commercial banks offer a special service called documentary credit to help the promotion of business. It is the gurantee given by a bank that its customer will pay for a shipment of goods if the correct documents are supplied as evidence that the shipment has been made.

Furthermore, the credit line is the service provided to allow a company to receive goods before paying for them.

miscellaneous services to the customers such as a) keeping valuables for

6. to provide other

customers;

b) providing business information and guidance;

c) offering monthly instalment payment loans;

d) helping clients in taxation problems;

e) acting as the underwriters for new stocks;

f) acting as the executors of will on behalf of their clients;

g) issuing of credit cards;

屯

朗

FI

屯月

h) providing auto-pay facilities;

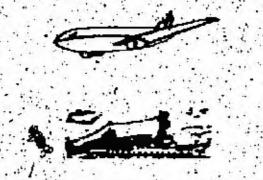
i) selling gift cheques.

貴昻較比但不價物市街邨聖三 限有應供菜蔬肉鮮 求外向要談買民邮

天連苦叫而淡淸意生因則販攤

連事成立小組委會

日二廿月十年申庚曆夏



郭日橋举



### 方便讀者 選擇旅遊

四天\$1390七天\$1590 飛機往花蓮・火車回台北 九天遊\$1980

上阿里山象遊墾丁公園 住宿圓山,財神,芝麻等大飯店 專人領隊·團團獨立

逢星期三、六、日出發

新加坡航空公司鼎力贊助 SINGAPORE AIRLINES

菲馬星 六晚不同情調夜總會·包括新加坡 最豪華之海皇夜總會·住總統酒店

馬星七天\$2390 逢星期一早機出發

菲馬星九天\$2890

早機往・晩機返・逢星期六出發

豪華八天遊 \$2890 東京住宿京王巴喇沙大酒店 遊富士唸遊園·美加多夜總會

逢星期二、四、五出發

5-254596-9(四線)

7天\$3490 夏威夷 美州西岸 回程可停留台北

9天 \$5290 美州東西岸13天 \$8800 住宿希爾敦·假日等大酒店 毎星期均有團出發

首程泰國·曼谷直航檳城,可停留新加坡 清邁泰馬星十三天\$3490 十一天\$3290

逢星期六早機出發 馬星(檳城)七天 \$2750 逢星期三出發 全程飛機·一流酒店·多晚夜總會

泰國國際航空公司特别贊助 《

企泰國·清邁·芭提雅 桂河橋八天\$1750 清邁八天\$1790

住宿第一·超華力·亞洲·寶龍·蓬賓 多次夜總會·自置豪華旅遊巴士 逢星期一、三、六出發

新加坡航空公司鼎力贊助

遍遊:曼谷・皇宮・王佛・鱷魚潭・芭堤雅 珊瑚島,玫瑰花園,水上市場,鄭皇廟等。 特點:住宿一流大酒店,節目豐富,來回均乘 噴射豪華客機,回程可延期留後及代訂酒店

日期:逢星期日及星期四出發。

香港德輔道中24號廖創興銀行大厦1301室 记录: 5-220069 5-210189 5-214409

暢遊:倫敦之西敏寺・白金漢宮・大笨鐘・倫敦塔・蘇豪區 巴黎之歌劇院·聖母院·凱旋門及巴黎鐵塔等名勝。 特點: 團團獨立,專人領隊。住宿一流,節目豐富,來回均乘 豪華噴射客機

出發日期: 2月3、5、7、3月21·4月4、18日

歷史悠久\*專業旅遊

展频标纸行动

有服公司

德輔資产6月季華人語名於太後6分分 作物 阻陷环 统设务选择典性 医激烈多子 1 株 孝 基 79600 5-240064 (1350202333) 學 脚 日 學 月 销菜 就 ② 1、 利 年 多 九

星期日及公衆假期辦公時間由上午10時至下午1時 簽證須時、報名從速) 全表馬星(清邁、檳城)十三天聯遊縣巨型直升機遊覽雲頂高原

全港獨有最新行程,獨家主辦 節目全港最豐富,遊遍泰馬星名勝

本豪華旅行團特別適合 S Thai 泰航贊助 新婚夫婦渡蜜月旅行

清邁、檳城、太平、怡保、新加坡、聖陶沙島、吉隆坡、馬六甲、黑風洞 芭堤雅、曼谷、霹靂洞、桂河橋、珊瑚島、玫瑰花園、鱷魚潭、古城

高級豪華,專人領隊,全程住宿一流大酒店

逢星期二、六、日出發 養 \$3590 羅 \$2750 馬士 \$2990

不為是流量流量

彌敦道582 —592 號信和中心1303 B

3-320408 3-882492 3-320409 3-320400

事后有起了那里接更推了一下\$1388 表表 国现是谷·芭堤雅

特級整整團足七天行程 原價\$1788 超值享受 志在酬賓 歡迎比較 9月8,10,15,17,22,24,29. 10月1,6,8,13,15,20,22,27,29. 11月3,5,10,12,17,19,24,26. 碧瑤夏蓮娜・蛟島火山湖・百勝灘・艾蘭廸・臘像館・賭塲・總鐘趣堂 獨家採用全非最豪華巴喇沙系統酒店・菲航內陸機往碧瑤四次夜總會 非島,專錢·星輝萬選 选週一、三上午出發,晚機返港

原價 \$2988 酬賓 \$1688 乘搭華航 747 珍寶客機 · 行程足七天 芭堤雅住附有私家海灘之亞洲大酒店

11月1.4.8.11.15.18.22,25,29. 12月2,6,9,13,16

**翻賽 \$ 2388\$ 2088** 0月6, 13, 18, 20, 25, 27 11月1, 3, 8, 10, 15, 17, 22, 29 12月1,6,8,13,15,20,22,27,29 1月3,5,10,12,17, 獨立成團\*逢週六一出發

①乘搭747波音客機高級享受 ②八天通遊南洋風光模域名號 ③獨家暢遊星加坡野生動物園 4)行程膳食敢誇一流絕無自費 ⑤回程停留星馬曼谷任君選擇

「星加坡・聖陶沙島

吉隆城・雲頂高原

新增: 1 六福材野生動物園 2 地獄谷溫泉 750年51890年

\*乗日航・昇機去・晩機返 バイン \* 国国獨立·分社經營

★持證參加者送銀行現金禮券一份★

馬六甲、美馬樂園

\*全程節目最豐富。 \*住宿一流豪華大酒店

\*星加坡航空公司贊助。 \*獨立成團、專人領隊

逢星期六、一出發



高級豪華團\$2890

\*乘華航747機,停羽田機塲。 節省行車來回9小時。 \*回程可自由停留台北·不另收費 \*全程高級豪華·內容充實·專人領隊 逢星期大出發 12月19,22,28日

小量收成本\$1000全港最平 \*節目全港最多、六晚夜總會 \*乘泰航、早機去、晚機返。 \* 芭堤雅住附有私家海灘之 ROYAL CLIFF HOTEL. \* 團團獨立、分社經營 逢星期一、二、六、日出發 12月20,22,24日

韓國四天 \$ 1990

夜機返。回程停留台北 不另收費 住宿江陵一晚·團員有充份時 間享受滑雪之樂趣

2月4.5.6.7 (加班)

韓日八天 \$3380

逢週六出發,住宿一流酒

店,楊遊兩國之名勝風光 12月20.21(加班乘國泰) 2月1.2,3,4,5(加班乘國泰)

**递二、四、五乘新航出**發

九州本州 十天\$4280

2月5,19,20,21,

22, 23, 24, 25.

有限公司

**シ**のりのその

電 話:5-436311-5,5-431414,5-437067

南華快捷旅行社

六天\$1880 逢週三出發 2月2-9 加班 菲律賓6天

曼谷

\$ 1550 逢週三六 香港中環德輔道中106-108號鴻德大厦五樓

星馬 七天\$2288 八天\$2688 逢週一、六、日出發

星馬泰12天 \$ 3390

12月23,24,25(加班)

逢週三、日出發

美國西岸八天\$4590 美加13天 \$ 7990 11月22,12月18,25 1月5,2月3,5,26 夏威夷七天\$4190

逢週日出發

逢週四出發

美州西岸十天 \$6389

七·八·九天團\$1650起

清邁住宿最賽華之實龍大酒店 ③住一晚桂河横,足雨天杏堤雅 五次最高級夜總會。享乳豬全席 三種最佳獨有行程。做競全港

芝麻城・阿里山・墾丁・溪頭

九天最高級遊\$2090 獨家提供全港最佳行程 陸機:高雄→花蓮/花蓮→台北

|加成本300 元・少行枉路900 里 酒店:最一泛酒店,晚晚詳細明列 增加成本每晚30元:享受種盡豪華 **逢星期二早機出發,晚機返港** 



・仁川・華克山莊・台灣

)全港節目最豐富·邁遊漢城市名 膀,華克山莊及歷史勝地一仁川 ②住宿最高級之漢城市凱伐大酒店 及新型之華克山莊喜來登大酒店 ③韓國回程兼遊台灣,韓台兩地灣 光文物各具特色,一覧無遺。 達提期五早機出發,晚機返港



聖陶沙·雲頂高原·吉隆坡 七天豪華團\$2290

日本航空公司郵重推介,往返還 乘日航一般撤侍奉《战途更舒選 ②全程內陸機, 絕無舟車勞頓之苦 ③遇避星馬名勝古跡,節目豐富 4)全程住宿市中心一流大酒店,通 階南洋及粤式名菜,享受豪華 逢星期二、四、六出级 ★隨團奉贈大型行李唸乙個★



東京・日光・名古屋・京都・奈良 大阪・富士山・銀座・太陽城 八天高級團\$2990

透,免機堪稅·回程可停台北 ②全本州名勝包羅萬有,美加度夜 總會,子彈火車,全程高級酒店 ③李中日名菜及曙蓍名之司蓋亞蓋 逢星期六阜楼出發。晚機返港 ★隨團奉贈大型行李唸乙個★



馬尼拉·登瑤・千島錦影・火山湖 · 蜂島樂園 · 夏宮 · 百勝灘 · 神秘谷 六・七天高級團\$1590起

⑤三次最高級夜總會欣賞怡情歌舞 逢星期三、四、六出發 ★隨團奉贈大型行李唸乙個★

進星期二、五、六、日田致

香港中區干諾道中60號紐約行11字(統一碼頭對面) 九龍尖沙咀彌敦道23號瑞興大厦1009室(10字)3-7211178(星期日九龍分社全日照常服務

富士山 名古屋

最新太陽城太子酒店,山中湖酒店,大阪東急酒店。 ,媲美羅省之廸士尼樂園,新奇有趣,老少咸宜 安排欣赏世界三大之美加多夜總會及寶塚歌劇之精彩表演。 5. 乘搭世界最快之新幹線(子彈火車),使行程更爲舒適。 策劃,全新行程,節目包羅萬有而內容充實

7. 專人領隊隨團出發,團團獨立,保証實至如歸。 超值豪華八天貴賓團 逢星期二,四,五、六,日出發 \$2990 新年加開北海道七天豪華團(2月1,3.5.7.9) **\$**3880

吉隆坡 新加坡

國家博物院、精武山、英雄紀念碑、玉屋(內藏中國眞古代名 貴玉器)、新加坡、聖陶沙島、牛車水、海洋博物館、飛禽公園

、裕華圖、遊花葩山可瞰覽新加坡全景、曼谷、芭堤雅、古城、 一流豪華大酒店、獨立成團、專人領隊、早機去、晚機返 逢星期六出發(檳城)七天\$2690,十一天\$3290 - 六天\$2390,十一天\$3090 逢星期一出發

溪頭 野柳

阿里山 六福村

專家策劃,創新行程,內容充實,內航機飛花蓮 多晚夜總會表演,膳食多元化,保証與别不同。 直接經營,穩健可靠,專人領隊・團團獨立。

全部導遊均經嚴格精選,保証實至如歸 早機去,晚機返,觀光時間最充足。 逢星期二、四、六出發。

中環皇后大道中64號連卡佛大厦1104-1105室 電話: 5-243068-0, 266498-0 票務部: 5-210341-3 星期日及公衆假期照常辦公

### 逢星期六出發 新加坡航空公司贊助心

包括個人入台証)

### 第六天。高雄、台南、珊瑚潭、溪頭(阿里山 第七天 溪頭、竹山、日月潭 第八天日月潭、中興新村、萬佛山、台

中、台北、雙溪公園、中華陶瓷廠 第九天台北、忠烈祠、中正機場、香港 住宿:台北芝麻,花蓮統帥,石門芝麻 , 松柏大飯店, 溪頭 漢光樓, 日 月潭觀光大飯店,三德大飯店

3-856038 (三線)

九龍旺角彌敦道 582-592 號 信和中心 903 A 室

990

、豪華夜總會

第二天 陽明山、故宮博物館、(國 内機)、花蓮、天祥、 第三天、花蓮、鯉魚潭、台東、知本

第四天 墾丁公園、澄清湖、高雄 第五天 高雄、春秋閣、佛光山、台南 日月潭

第六天日月潭《中興新村、彰化、台中》 、野生動物園、芝麻城 第七天芝麻城、野柳、夜總會、國父紀 念館、香港

住宿:台北芝麻,花莲統帥,優美大飯 店,華園大飯店,涵碧樓·石門 芝麻大酒店。

12月20,21,22,23,24日

歷史悠久\*專業旅遊

澄清湖、佛光山

第一天 香港、桃園、中正紀念堂、蒙

第二天 台北、陽明山、故宮、(國內

第三天 花蓮、(北迴鐵路)、台北、

第四天 芝麻城、野生動物園、高雄

第五天高雄、鵝鑾鼻、墾丁公園、高雄

機)、花蓮、太魯閣、天祥

野柳、石門水庫、芝麻城」

# 有服公司

中環大適中70號連卡佛大厦1010室 5-211411 粵輔道中61號華人銀行大厦16字 5-240061 尖沙明彌敦道23號瑞興大厦1103室 3-67611 機票部專線 《5-240064 3-7213381 星期日全日照常辦公——連卡佛及九龍公司。

清邁、芭堤雅 曼谷、桂河橋 曼谷

12月20,21,22,23,24日

\$1690 清漢 \$2090 小量收成本\$1,100,全港最平 天天出發 \* 全港獨有

參加人數全港最多,從星期一到星期日 任君選擇,日日有團,團團獨立 節目全港最多,六晚夜總會。全程一流大酒店 曼谷住凱悅,芭堤雅住假日及最豪華之 ROYAL CLIFF HOTEL

阿里山

七天 \$1950 九天 \$2150 逢星期一、三、六出發 增加成本200元

減少行車16小時 班次最多,回程可自由停留台北、早午晚機任君選擇 2 華航兩程內陸機(台北一花蓮·高雄一台北)。

六期星

全港首創全泰馬星(清邁·檳城)十三天聯遊 乘巨型直升機遊覽雲頂高原, 節目最豐富 新加坡・聖陶沙島・吉隆坡・曼谷 馬六甲・黑風洞・芭堤雅・桂河橋 本馬星 \$2990 点表 \$2390

逢星期二、六、日出發

逢星期六出發(早去晚返 **遍游:東京、太陽城、鎌倉、箱根、富士山、濱名湖** 京都、大阪、寶塚、奈良、名古屋、白絲瀑布

日光、美加多夜總會、子彈火車 ①乘搭華航747機、高級豪華·絕非廉價航機 ②東京獨家停市區羽田機場, 節省行車四小時·免收機塲稅

③回程可自由停留台北。 ④全程一流大酒店

及凱悅大酒店。本團並採用菲航A300型豪華噴射客 機、團團獨立、非包機可比。專人領隊、依時出發、

七天特價\$1650

( Philippine Airlines 六天特價\$1550

聖地牙哥,墨西哥,拉斯維加斯,溫哥華等,住宿一流 10月23日,11月20日,12月18,25日 大酒店,專人領隊。

特價 \$4590-\$7990 夏威夷七天列島豪華團

票務部: 5-210341-3 星期日及公眾假期照常辦公

特價\$4690

多晚夜總會,兩晚芒堤雅,住夏宮 納萊大酒店,清邁住素里旺大酒店 、六、日出發 簽証只收 \$25元

七天貴賓團\$1690起 清邁八天團\$2150 個

星晨旅遊有限公司

- 地點適中,交通方便,鄰近火車站及機場。擁有龐大的士車隊,無遠弗至。
- 餐廳服務, 全日開放。
- 店內附設商店, 郵局, 銀行。 • 預訂房間, 可免除住宿憂慮, 令你旅途更加愉快。



限公司 遊 有 香港皇后大道中連卡佛大厦1108-9室

• 住宿一級實館,有空氣調節及私家浴室。 乘坐豪華遊船,暢遊太湖及西湖。

·品嚐各地名菜,如南京活魚,洋澄湖大閘蟹,蘇州點心小食,杭 州教化雞,龍井蝦仁,醋溜魚等。 • 專人領隊 · 隨團服務 。

• 經驗導遊 · 沿途粵語講解各地名勝古蹟。

中國民航 浙江省中國旅行社 桂林中國旅行社 雲南省中國旅行社

電話:5-211251-3,5-235078-0,5-266483

代訂桂林漓江飯店、丹桂飯店、南寧邕江飯店及國內機票

南寧旅遊局 江蘇省中國旅行社 柳州中國旅行社 上海中國旅行社

建基础的铁线域。



江南精华遊 杭州 · 上海 · 蘇州 - 無錫 · 南京 香港直航杭州全程飛機 五天\$2280九天\$2980 逢星期四出發 聖誕加班12月18,21,25,28日 南京、鎮江、無錫、揚州、宜興 自程序件: 众天生的积显表示 [1] 

廣四精選 香港直航南领 南岭 ·柳州 · 桂林 · 陽朔 六天\$1,850. 11153 11 1111

雲南精革遊 南郊 - 昆即 - 石林 全程飛機 七天 \$ 2750 **建星期五出**發 望涎加班12月19,23,27日 昆明 · 石林 全程形接 六天 \$ 2480 逢星期三出發。聖誕加班12月17,24,31日

北京・上海・杭州・南京 十天 \$4188 12月21,25日

庶山、南昌·石钵山车天

請问下列各人旅行社報名接洽

## 福埕旅行社有限公司

### 華東直航10天旅行團 \$2,960.

香港→杭州=上海=蘇州= 無錫=鎭江=南京→香港 啓程日期:11月4日,13日,22日 12月1日,10日,19日,28日

香港德輔道中88-98號華僑商業大厦1601室 電話: 5-432184 5-446884

## 11 证底迎公司 3-306248

廣州・佛山探親渡假園3天 \$360 (逢星期六出發)12月25,26日加班園 直通車返 韶關・丹霞山・廣州5天 \$660 11月29日 12月10,24,25,31日 直通車返 星湖・鼎湖・佛山・廣州5天 \$570 -11月26日 12月10,24,25,31日 從化・西樵・佛山・廣州4天 \$490

九龍旺角通菜街2A-2M鴻光商塲-樓26室 香港灣仔軒尼詩道418至430號合誠商場一樓19室

### 金葵集團旅遊機構

菲律賓 \$630. 北 \$620. 谷 \$1050.

香港九龍尖沙咀彌教道92號華敦大厦七樓B3室

### 順利旅遊

順德,石岐、翠亭邨 逢星期六出發 惠州、湯泉

逢星期六出發 惠州,博羅、羅浮山 清遠·從化·飛霞洞·藏霞洞

逢星期五出發 九龍油藏地南京街 8 — 20號德惠行1303室 電話: 3-8521.88 5-420284

# 雷單派行而

日本八天豪華團 \$2977 逢星期六出發 11本九州·本州觀光團 \$4280 出發日期: 12月5,19,20,21,22,23,24,25 北海道實票網 \$3880

旺角荷李活購物中心M12 3-881591

### 豐盈中國旅遊 發展有限公司

二天\$310 北京直航豪华逝8天 \$3195 出發日期:12月2,6,9,20,23,25,30 二天 \$ 195 成山・南昌・石鉾山七天 \$ 1880 \$ 1680 出發日期:逢星期二、五 三天\$295 中山·新會·順德 高美\$395 逢星期四、五

出發日期:逢星期六 潮油探视送火車票 \$105

九龍旺角太子道150-152號太子商業大厦九樓903室 電話: 3-802108 3-802091 朝九晚七

澳門酒店 十來回船票\$200.00 江門,新會,七星岩四天 HK\$530.00 10月24

12月6,14,22,24,26,31 香港中環皇后大道中158-164號華英昌大厦902室 電話:5-448059, 5-458179

11月2,8,16,22,30

## 《》)成立造质经疗所由

韻關・南華寺・丹霞山 五天豪華遊\$650 冷氣火車往返)

11月24,30 12月6,12,25 香港中環德己立街十四號業豐大厦712室

5-241063, 5-226583

江南精選 杭州・上海五天\$2280 杭州 - 上海 - 蘇州 - 無錫 - 南京 九天 \$ 2980 逢星期四

泰國 曼谷、芭堤雅 \$1480

馬星 雲頂、聖陶沙 \$2180

東京、大阪 \$2920 速度期五。六

日本

達型期一、日 達里期四十六 香港九龍旺角亞皆老街80-86號昌明大厦3樓G室 電話:3-922218, 3-928246

12月11,25日 1月1,15日

CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF T

# 3-694818 (3線)

### 香港直航北京

北京 南京7天聖誕園25 12 全程飛機 \$ 3290 北京 · 華東13天豪華團21/12, \$ 4380 杭州・上海・蘇州・無錫・南京9天 \$ 2790 23/11,7/12,21/12

香港直航杭州、南京飛穗、星湖船返港 灣港軒尼詩道172號6樓B座按5字 電話:5-722668 5-740223

出發日期: 12月6,13,21,24,25,26

多多多多多多多多多多多多多

優妹

也沒正式舞過節。

- 語氣與神態都不及先前

RJ.

爾然道:「姑娘賃有道個胆量,有原於道:「姑娘賃有道個胆量,有原因,我會玩的,沒料到她說得這處皮,說者玩的,沒料到她說得這處皮,說者玩的,沒料到她說得這處

死襄求生志堪

PO

日九廿月--十年七〇八九一曆公年九十六國民華中

上電視後再向榮敬提演唱的事。也自感歌唱又有些進步了,張琳知道母親要等她此夕,李維未來,明天、後天都未來,張琳

胡利

・我選末坐下來。

S

她自己所選的假期,由老師與榮之日,市上聖誕節的氣氛已經濟

子的。」

安門消夜去吧!老師是喜歡那家潮州館到阿琳今夜上電視,母親沒理不要看,那就是一到阿琳今夜上電視,母親沒理不要看,那就是一過電話與我母親的,知道母親不出去,舅母即提

到他有些心驚肉跳呢。

·一你太粗香了。一 ·一你太粗香了。一 ·但還是緊接廣在彼此享受遵份温柔, 但還是緊接廣在彼此享受遵份温柔, 但 的體力在粗暴中消耗掉了,現在漸漸

「十分大方・你父母如果看到,會對她有好「我很喜歡阿琳今天的打扮。」榮敬說。「成績之佳出乎意料。」與有事中。老師說:

「後有・母親也在掛念!「後有・母親也在掛念!」「後有・母親也在掛念!」「後妻」

爲甚麽不多唱一陣?榮敬、妳顾儀的潘太也說張琳好,張亦添中看女兒出現于螢光幕上,

到了潮州館子, 到了潮州館子,

馬上打電話與母題。

地狭人多汗化烟 遇關排隊多辛苦 碼頭與建莫慳錢

傳遞公牛

諜網 擒

2 道個消息是誰告訴你的 基丹姆問他說:「 一 一加德說。 設他們道架極了

**子** 芝

中

僑終村

飛去的。」 :「那我們可以向海上 基丹姆氣忿忿的說

必也,不及試爭。

直载了當

等別事耳

從封旋行人士案,已可以見藏犯罪,新界特別嚴重 膀敗本來平常,何必斤爲了蹑球,弄出血案。

犯罪率

画如

位男子最好是到外下两位思怒。符王

霧鳥

中見到的事實與沒有那麼好,便就是那麼好,

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

NA.

過了牟天·才**铁**師

杨黑的模案青年,满面不高奥的叩門。

房中只留程青輝監

王光素只好答應

魚集

工作愉快

耶律小苏作了一次全身 王光豪極岸無地給

\* 多多多多多

恐甚恭。 一世伯,一程萬君見岑先生出來, 理忙點開拖蒼瑞球的手,他感覺自己一 理忙點開拖蒼瑞球的手,他感覺自己一 氣。」 "一" "清坐 " "請隨便

不必客氣。」 「好,好,你們去逛逛吧!」学先 便囘來的。」 瑞球含美向父親說。 「爸爸,我和歷萬出去一會,很快 一個吧來的。」 瑞球含美向父親說。 一個吧來的。」 "我不是萬出去一會,很快

,再見。」程数設設地向並 潘先生,有空讀常來舍 萬道默 了,我可以和妳找價地方談談嗎?」的打變了妳,但明早天苑我就要回日 第二天,中午岑家門外,一個盧夜色迷濛,難怪很容易給人與會的他兩人識的很近,親睚地走在一

無海留良 2

至於無一旦患了白點病。當然要把魚兜去, 至於無一旦患了白點病。當然要把魚兜去, 一類,非常恐怖,傷口證上紅汞,第一天不痊癒, 第二天再行第二次,直到痊癒爲止。 第二天再行第二次,直到痊癒爲止。 一次的所在,有時把硬塊拉出來時,連魚骨也可見 一次的所在,有時把硬塊拉出來時,連魚骨也可見 一型於無一旦患了白點病。當然要把魚兜去,

很久。」「她昨夜約了我有事的,我空等了 「哼一找瑞戏幹嗎?」他游面不高一部?」應門的竟是写先生。

**琉球在家嗎?」那青年** 

一岑先生沒好氣的伛

在她門外附近見面有事要談的。 雖的愛人業強天,昨夜原和瑞球約好了 題位年帝人難過極了,他就是爭瑞 壓身份。一学先生輕蔑的聲音。 一計戲的一也不想濟楚,自己是甚 圣·走下石階,遭隱隱的随到。 改走了,岑伯伯再見。」青年人帶着 了啊,請你告訴瑞球,我來過找她 「啊,請你告訴瑞球,我來過找她 「一學出生故意說。

那啊。一老人家表示好感。 一个是莫怎的了,我於了朋友啦! 一个是莫怎的了,我於了朋友啦! 一个是莫怎的了,我於了朋友啦! 一个是莫怎的了,我於了朋友啦! 一个是英语的话,我然了朋友啦!

打電話到她家中,女工說是無事了,我馬上來。巡然身體不舒服,她是有心臟病的,恩家後,我巡然身體不舒服,她是有心臟病的,恩家後,我然上趕來,局散了,因爲其中一位周太 們剛到?」 原業

红杉

理報・

CXXXX

KXXXXXXXXX

X

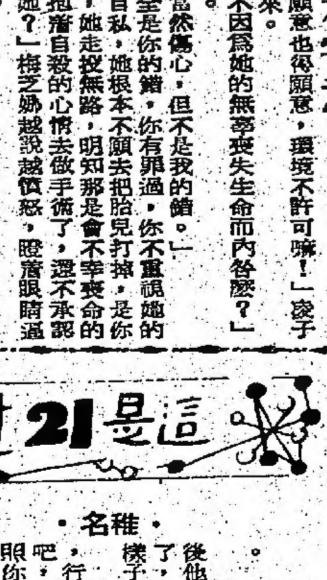
七彩神

仙白點病

讀者來信

的身上秘密。很快便把士良抢到手上,而把姊姊,移近床頭櫃。 也不許。」她說著,難開士良走下來過照片吧了!」士良說。 人世界,就不許第三者存在。」 人世界,就不許第三者存在。」 子的體有什麽好呷?」旁灣說:「母

和你生一個兩個的了!」
和你生一個兩個的了!」
一個的聲調如唱歌。
一個的聲調如唱歌。
一個的聲調如唱歌。
一個不够與不悅。 學教的。在自己新婚像快的日子裏,她 學太後,是固床上。 一次 一個孩子的照片,在床頭櫃上町室 一個孩子的照片,在床頭櫃上町室 一個孩子的照片,在床頭櫃上町室 一個孩子的照片,在床頭櫃上町室 一個孩子的照片,在床頭櫃上町室 一個孩子的照片,在床頭櫃上町室 一個孩子的照片,在床頭櫃上町室 沙難照吧!



是为

MANANA MA

一直镀疑,我們認識中許多大亨暗地如何有遺壓容易賺錢。」陳主任道:歐萊呀了口烟,笑道:「是的,正行

是,其肥美香嫩,南京 是,其肥美香嫩,南京 是,其肥美香嫩,南京 是,其肥美香嫩,南京 是,其肥美香嫩,南京

鐵魚風水



去的愛情

呷孩子的醋

· 少者十天。 一 心的給耶律小芬把了脈 心的給耶律小芬把了脈 王光豪一聰 · 又細

大檗道

時急降起來。と将意思を

盲 那珠寶商温文地笑了

,那化學家顯得很與舊的 他解釋下去,當他解釋完善,當他解釋完

改变莊臣按囘座